



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No 173

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA: San Salvador a las trece horas y cincuenta y ocho minutos del día seis de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día uno de junio del presente año, por el señor **José David Melara Suncín**,

referida a que se le autorice el funcionamiento de un tanque para consumo privado, en un inmueble ubicado en Parque Industrial El Rinconcito, boulevard El Rinconcito y carretera Panamericana, en el sentido que de San Salvador conduce a Santa Ana, lote N° 9, cantón Sitio del Niño, municipio de San Juan Opico, departamento de La Libertad; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que está comprobada en autos la disponibilidad del inmueble donde se encuentra instalado el tanque.
- II. Que por Acuerdo número 486, de fecha veinticinco de marzo de dos mil veintiuno, y Acuerdo 1162 de fecha siete de noviembre de dos mil veintiuno, emitidos por este Ministerio y publicado en el Diario Oficial N° 202, Tomo N° 433, de fecha veintidós de octubre de dos mil veintiuno, se le autorizó al señor José David Melara Suncín, la construcción del tanque para consumo privado antes descrito.
- III. Que en acta de inspección número **3361_MV**, de fecha diecinueve de mayo del presente año, consta que delegados de esta Dirección testificaron las pruebas de hermeticidad al tanque y su sistema de tuberías instaladas, dando un resultado satisfactorio.
- IV. Que en acta de inspección número **3362_MV**, de fecha diecinueve de mayo del presente año, se verificó que el tanque cumple con todos los aspectos técnicos operativos y de seguridad, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección,

RESUELVE:

Dirección de hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

1º) AUTORIZASE al señor **José David Melara Suncín**, el funcionamiento de un tanque para consumo privado (TCPP), el cual es superficial horizontal, con capacidad de cinco mil galones americanos y su respectivo sistema de tuberías, que utilizarán para el almacenamiento y suministro de aceite combustible diésel a los vehículos de transporte de su propiedad, por medio de una bomba de succión propia como parte integral de la dispensadora (bomba/dispensadora), en un inmueble ubicado en Parque Industrial El Rinconcito, boulevard El Rinconcito y carretera Panamericana, en el sentido que de San Salvador conduce a Santa Ana, lote N° 9, cantón Sitio del Niño, municipio de San Juan Opico, departamento de La Libertad.

2º) Queda obligado el titular de la presente autorización a:

- a)** Destinar el combustible almacenado en los tanques autorizados estrictamente para consumo propio, quedando prohibida la venta a terceros, de conformidad al Art. 7 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.
 - b)** Dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.
 - c)** Presentar cuando esta Dirección lo requiera oportunamente, la póliza de seguro de responsabilidad civil frente a terceros, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley de la materia y su Reglamento de Aplicación, así como a las demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.
- NOTIFIQUESE.-**


HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



M.CH.2020-TCPP-0052.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 174

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las siete horas y treinta y siete minutos del día siete de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veinte de mayo del corriente año, suscrita por el señor **HILCIAS OSWALDO GARCÍA VIRÓN**,

quien actúa en su calidad de Apoderado General Administrativo con Cláusula Especial de la sociedad **"CILINDROS ZARAGOZA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE"**, que puede abreviarse **"CILZA, S. A. DE C. V."**,

relativa a que se le autorice a su representada, la exportación de un lote de cuatrocientos (400) cilindros portátiles nuevos de cien (100) libras de capacidad, para envasar gas licuado de petróleo (GLP), los cuales fueron fabricados por su representada, con números de serie del 9246 al 9645, para ser vendidos y exportados vía terrestre a la empresa **"TROPIGAS DE GUATEMALA, S. A."**, del país de Guatemala, correspondientes a la Factura Exportador N° 0583 de fecha dieciocho de mayo del año dos mil veintidós; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que está comprobada en las presentes diligencias, la existencia legal de la sociedad peticionaria y la personería con que actúa el señor Hilcias Oswaldo García Virón;
- II. Que consta dictamen técnico con código "CZGUAT100fin-jun-0222-2627_RA-caso2666" del día seis de junio del presente año, emitido por la Subdirección Técnica de esta Dirección, el cual establece que delegados de la Dirección realizaron inspección visual al lote de cilindros, determinando que físicamente se encontraron cuatrocientos cilindros portátiles nuevos de cien libras de capacidad para envasar gas licuado de petróleo, y que al seleccionar una muestra general compuesta por veinte cilindros para verificar el acabado externo y el grabado tanto en el cuello protector como en ambos casquetes, no se encontraron defectos relevantes, y asimismo al verificar la tara, todos los cilindros cumplieron con los valores de tara según las regulaciones vigentes, cumpliéndose lo requerido en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29.05 "RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP. ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN"; y
- III. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso tercero y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículo 28 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección:



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**CILINDROS ZARAGOZA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", que puede abreviarse "**CILZA, S. A. DE C. V.**", la exportación de un lote de cuatrocientos (400) cilindros portátiles nuevos de cien (100) libras de capacidad, para envasar gas licuado de petróleo (GLP), pintados de color anaranjado, los cuales fueron fabricados por dicha sociedad, con números de serie del 9246 al 9645, para ser vendidos y exportados vía terrestre a la empresa "**TROPIGAS DE GUATEMALA, S. A.**", del país de Guatemala, correspondientes a la Factura Exportador N° 0583 de fecha dieciocho de mayo del año dos mil veintidós; los cuales son clase 3 (DOT 4BW), que en el casquete superior tienen grabado en alto relieve la palabra "**TOMZA**"; y tienen grabado en el cuello: La norma de fabricación (RTCA 23.01.29:05), clase 3 (DOT 4BW), la fecha de fabricación (mayo 2022), país de fabricación (El Salvador), y la frase: "Para uso exclusivo de Gas LP"; los cuales llevan instalada una válvula nueva tipo "POL".
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILLO MULLER CORTEZ
DIRECTOR



SC/2022-ECPG-0296

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 175

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA; San Salvador, a las ocho horas del día siete de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día tres de marzo del corriente año, por medio de la cual el señor **JULIO EDUARDO RIVERA GALDÁMEZ,**

quien actuando en su calidad de Representante Legal de la sociedad **"ALIMENTOS Y AVES, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE"**, que puede abreviarse **ALIAVES, S.A. DE C.V.,**

solicita se autorice a su representada, como **TRANSPORTISTA TERRESTRE DE PRODUCTOS DE PETRÓLEO EN CAMIONES CISTERNAS** (combustibles líquidos a granel), a través de los equipos de transporte siguientes (tres cabezales y dos remolques): **C98092, C111995, C86109, RE13195 y RE12526;** y

CONSIDERANDO:

- I. Que está comprobada en las presentes diligencias la personería jurídica con la que actúa el señor **JULIO EDUARDO RIVERA GALDÁMEZ;**
- II. Que los vehículos relacionados cumplen según declaración jurada presentada por el peticionario con lo establecido en el "Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 13.01.25:05 "Transporte Terrestre de Hidrocarburos Líquidos (excepto GLP). Especificaciones" y con el Art. 47 del Reglamento de Aplicación de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo (LRDRDPP);
- III. Que la sociedad peticionaria presentó la correspondiente póliza de seguro de responsabilidad civil que le da cobertura a los vehículos que serán utilizados en la actividad objeto de esta autorización; y
- IV. Que la documentación presentada junto a la solicitud está en legal forma, y que la misma cumple con los requisitos legales y técnicos exigibles para ser autorizada como **TRANSPORTISTA TERRESTRE DE PRODUCTOS DE PETRÓLEO EN CAMIONES CISTERNA** (combustibles líquidos a granel), por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO:

De conformidad a lo establecido en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

1º) AUTORIZAR a la sociedad "ALIMENTOS Y AVES, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE" como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en Camiones Cisterna (combustibles líquidos a granel), por medio de los vehículos identificados con los números de placas: **C C98092, C111995, C86109, RE13195 y RE12526.**

2º) INSCRÍBASE a la sociedad "ALIMENTOS Y AVES, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE" en el registro que para tal efecto lleva esta Dirección, como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en Camiones Cisterna (combustibles líquidos a granel).

3º) La titular de la presente autorización y sus motoristas, son responsables solidariamente de la calidad y cantidad de los productos derivados de petróleo que se transporten en sus equipos; en caso de detectarse adulteraciones y/o contaminaciones de los productos, se procederá al trámite sancionatorio de conformidad con la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, sin que ello los exonere de las responsabilidades civiles y penales en que incurran.

4º) La presente autorización no le da derecho a construir ni operar Depósitos de Aproveccionamiento, Estaciones de Servicio o Tanques para Consumo Privado.

5º) La Titular de la presente autorización queda obligada a:

- a. Notificar a esta Dirección la sustitución o cambio de los vehículos destinados para el transporte.
- b. Transportar los combustibles líquidos a granel por carretera en camiones cisternas o remolques especialmente contruidos para tal fin. Los cuales deberán cumplir con lo establecido en la Norma de la US-DOT ("Department of Transportation" de USA), el RTCA 13.01.25:05 "Transporte Terrestre de Hidrocarburos Líquidos (excepto GLP). Especificaciones", el Reglamento General de Tránsito y Seguridad Vial, la Norma Salvadoreña Obligatoria NSO 55.29.01:01 Transporte de Carga. Pesos, Dimensiones y Seguridad Vial, y demás normas aplicables.
- c. Cumplir con la legislación ambiental vigente y demás leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.
- d. No permitir el transporte de pasajeros o copilotos en los camiones cisterna, salvo en el caso de que exista aprobación justificada por la persona o empresa titular de la autorización de transporte.
- e. Asegurarse que los conductores cuenten con la capacitación necesaria en el manejo seguro de los productos.
- f. Exigir que sus conductores porten una copia de la certificación vigente de la calibración del tanque y una copia de la constancia de la revisión mecánica del

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2, Plan Macstro, Centro de Gobierno. San Salvador.
www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

vehículo, así como del estado del depósito para el combustible. Estas deberán renovarse cada año.

- g. Que todas las entradas para llenado, boca de visita o domo y abertura de inspección, estén protegidas contra daños que pudieran resultar por alguna fuga del producto en caso de vuelco del vehículo.
- h. Que cada camión cisterna esté provisto de una defensa trasera para proteger el tanque y la tubería en caso de una colisión en esa parte y así minimizar la posibilidad de daños.
- i. Que cada tanque cuente con una placa de identificación, la cual estará fijada al mismo ya sea por soldadura, remachado u otro medio igualmente adecuado. La placa debe estar marcada con caracteres legibles estampados, grabados en relieve u otro método, formando letras en o sobre la misma placa de metal, conteniendo por lo menos la siguiente información:
 - i. Fabricante del tanque y fecha de fabricación.
 - ii. Presión de diseño (kgf/cm² o psi).
 - iii. Material del cuerpo y las tapas o casquetes.
 - iv. Capacidad del tanque (volumen nominal).
 - v. Peso bruto del tanque.
- j. No efectuar operaciones de trasiego de un vehículo a otro, salvo en casos de accidentes o desperfecto del vehículo.
- k. Presentar a esta Dirección oportunamente, la renovación vigente de la póliza de responsabilidad civil correspondiente, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.

NOTIFÍQUESE.

HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



OL/2022-TRPP-0074

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.
www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 176

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las nueve horas y trece minutos del día ocho de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintitrés de mayo del corriente año, por el señor **MARCO ANTONIO MARTÍNEZ MOLINA**,

, quien actúa en su calidad de Apoderado General Administrativo y Judicial con Facultades Especiales de la sociedad **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, que puede abreviarse **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A."**,

, por medio de la cual solicita se le autorice a su representada, la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lbs.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° 527363 hasta el N° 528862 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **"METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 799DB520 número 3208923447 de fecha seis de mayo del año dos mil veintidós; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad peticionaria se encuentra inscrita bajo el N° 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo que lleva esta Dirección; y está comprobada la existencia legal de la referida sociedad y la personería con que actúa el señor Marco Antonio Martínez Molina;
- II. Que el resultado de la inspección visual realizada al lote de cilindros, determina que físicamente se encontraron un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras (25 Lbs.) de capacidad, fabricados por la empresa **"METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, y que al verificar la tara en la muestra general compuesta por cincuenta cilindros se determinó que todos los cilindros de dicha muestra cumplen con los valores de tara, cumpliéndose lo requerido por el Plan de Muestreo del Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.;
- III. Que se realizaron por parte de "Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios;
- IV. Que consta dictamen técnico con referencia "TROP-25-Plab-jun-0222-2630_RA caso.2659" de fecha siete de junio del presente año, proveniente de la Subdirección Técnica de esta Dirección, el cual establece que el referido lote de cilindros cumple los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido, para autorizar su utilización en el mercado local; y,

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

V. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículos 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA**", que puede abreviarse "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A.**", la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (**1,500**) cilindros portátiles nuevos, pintados de color amarillo, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (**25 Lbs.**), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° **527363** hasta el N° **528862** (ambos números incluidos), fabricados por la empresa "**METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)**", del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 799DB520 número 3208923447 de fecha seis de mayo del año dos mil veintidós; clase 2 (DOT - 4BA); que en el casquete superior tienen grabado en alto relieve la palabra: "**TROPIGAS**"; y que tienen grabado en el cuello: La norma de fabricación RTCA 23.01.29:05; clase 2 (DOT - 4BA), fecha de fabricación: abril 2022; país de fabricación: Guatemala; y la frase: "**Para uso exclusivo de Gas LP**"; los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo acople rápido.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

SC/2022-UCGM-0293

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.
www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 177

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las siete horas y cincuenta y dos minutos del día diez de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintisiete de mayo del corriente año, por el señor **MARCO ANTONIO MARTÍNEZ MOLINA**,

quien actúa en su calidad de Apoderado General Administrativo y Judicial con Facultades Especiales de la sociedad **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, que puede abreviarse **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A."**,

, por medio de la cual solicita se le autorice a su representada, la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lbs.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° 530363 hasta el N° 531862 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **"METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 2C2BD786 número 292769070 de fecha nueve de mayo del año dos mil veintidós, y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad peticionaria se encuentra inscrita bajo el N° 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo que lleva esta Dirección; y está comprobada la existencia legal de la referida sociedad y la personería con que actúa el señor Marco Antonio Martínez Molina;
- II. Que el resultado de la inspección visual realizada al lote de cilindros, determina que físicamente se encontraron un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras (25 Lbs.) de capacidad, fabricados por la empresa **"METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, y que al verificar la tara en la muestra general compuesta por cincuenta cilindros se determinó que todos los cilindros de dicha muestra cumplen con los valores de tara, cumpliéndose lo requerido por el Plan de Muestreo del Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.;
- III. Que se realizaron por parte de "Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios;
- IV. Que consta dictamen técnico con referencia "TROP-25-Plab-jun-0622-2632_RA caso 2684" de fecha nueve de junio del presente año, proveniente de la Subdirección Técnica de esta Dirección, el cual establece que el referido lote de cilindros cumple los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido, para autorizar su utilización en el mercado local; y,

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno, San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

V. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículos 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA**", que puede abreviarse "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A.**", la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (**1,500**) cilindros portátiles nuevos, pintados de color amarillo, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (**25 Lbs.**), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° **530363** hasta el N° **531862** (ambos números incluidos), fabricados por la empresa "**METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)**", del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 2C2BD786 número 292769070 de fecha nueve de mayo del año dos mil veintidós; clase 2 (DOT - 4BA); que en el casquete superior tienen grabado en alto relieve la palabra: "**TROPIGAS**"; y que tienen grabado en el cuello: La norma de fabricación RTCA 23.01.29.05; clase 2 (DOT - 4BA), fecha de fabricación: abril y mayo 2022; país de fabricación: Guatemala; y la frase: "**Para uso exclusivo de Gas LP**"; los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo acople rápido.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILLO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



SC/2022-UCGM-0308

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno, San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 178

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las nueve horas y veintisiete minutos del día diez de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día quince de mayo del presente año, suscrita por el señor **Fidel Antonio Araujo Reyes**,

actuando en calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la sociedad **"Servicios e Hidrocarburos Panamericanos, Sociedad Anónima de Capital Variable"** que puede abreviarse **"Servipa, S. A. de C.V."**,

relativa a que se le autorice a su representada, la transferencia de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"Puma El Triángulo"**, en un inmueble ubicado en la carretera Ruta Militar y carretera Panamericana, kilómetro ciento treinta y siete, municipio y departamento de San Miguel; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 100 de las diez horas con veinte minutos del día diez de abril de dos mil trece, se autorizó al señor **Howard Cristóbal Gutiérrez Portillo** a operar la estación de servicio antes referida, en calidad de arrendataria;
- II. Que está comprobada la disponibilidad del inmueble donde está ubicada la estación de servicio a favor de la solicitante;
- III. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en el artículo 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y el artículo 51 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **DEJAR SIN EFECTO** la Resolución No. 100 de las diez horas con veinte minutos, del día diez de abril de dos mil trece, mediante la cual se otorgó la transferencia de funcionamiento al señor **Howard Cristóbal Gutiérrez Portillo**, y se inscribió en el registro que lleva esta Dirección, como arrendataria de la estación de servicio.
- 2º) **OTORGAR** a la sociedad **Servicios e Hidrocarburos Panamericanos, Sociedad Anónima de Capital Variable**, que puede abreviarse **"Servipa, S. A. de C.V."**, la transferencia de funcionamiento para operar la estación de servicio denominada como **"Puma El Triángulo"**, la cual cuenta con cuatro tanques subterráneos descritos así: tres con capacidad de diez mil galones americanos, que se utilizaba para el almacenamiento



MINISTERIO DE ECONOMÍA

de gasolina regular, gasolina superior y aceite combustible diésel respectivamente y un tanque con capacidad de cuatro mil galones americanos, que se encuentra actualmente fuera de servicio, en un inmueble ubicado en la carretera Ruta Militar y carretera Panamericana, kilometro ciento treinta y siete, municipio y departamento de San Miguel.

3º) **INSCRIBIR** a la sociedad **Servicios e Hidrocarburos Panamericanos, Sociedad Anónima de Capital Variable**, que puede abreviarse "**Servipa, S. A. de C.V.**" en el Registro que lleva esta Dirección, como arrendataria de la referida estación de servicio.

4º) La titular de la presente autorización queda obligada a:

- Dar fiel cumplimiento al artículo 66 del Reglamento de Aplicación de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, que en lo pertinente dice: Toda persona natural o jurídica, propietaria, titular, o que bajo cualquier otra denominación opere una estación de servicio, estará obligada a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo ésta responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y en consecuencia es responsable de cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma; asimismo a dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, así como a las demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables;
- Prevenir los impactos ambientales generados en la operación de la estación de servicio, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental;
- Informar a esta Dirección inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma, y
- Presentar en esta Dirección y mantener vigente, la póliza de seguro correspondiente, de conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



M.CH.2008-ESPP-0017.



MINISTERIO DE ECONOMÍA
RESOLUCIÓN N° 179

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA: San Salvador, a las nueve horas y cuarenta y nueve minutos del día diez de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veinte de mayo del presente año, suscrita por el señor Hilcias Oswaldo García Virón,

quien actúa en su calidad de Apoderado General Administrativo con Cláusula Especial de la sociedad **CILINDROS ZARAGOZA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que se puede abreviar **CILZA S.A DE C.V.**,

relativa a que se autorice a su mandante la exportación terrestre de dos mil cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras de capacidad, para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con la serie del **14001** al **G16000**, para ser vendidos a la empresa **CILINDROS ZARAGOZA, S.A.**, del país de Costa Rica; y,

CONSIDERANDO:

I. Que está comprobada en autos, la existencia legal de la mencionada sociedad y la personería jurídica con que actúa el peticionario.

II. Que en fecha seis de junio del presente año, se recibió informe proveniente de la División de Supervisión y Control de esta Dirección, en el cual se establece que Delegados realizaron inspección al lote de cilindros antes mencionado, determinando que físicamente se encontraron dos mil cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras de capacidad, asimismo al revisar la documentación presentada y haber seleccionado una muestra de cilindros para verificar la tara se obtuvieron valores dentro de la tolerancia permitida, por lo que se comprobó el cumplimiento del Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29-05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP, ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.

POR TANTO:

De conformidad a los Artículos 5 Inciso tercero, 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y Artículo 28 de su Reglamento, esta Dirección:

RESUELVE:

1º) **AUTORIZASE** a la sociedad **CILINDROS ZARAGOZA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que se puede abreviar **CILZA S. A DE C. V.**, la exportación terrestre de dos mil cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras de capacidad, para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con la serie del **G14001** al **G16000**, para ser vendidos a la empresa **CILINDROS ZARAGOZA, S.A.**, del país de Costa Rica; amparados en la factura exportador N° 0586 de fecha diez y nueve de mayo del presente año; y,

2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.-

HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

DV/2022-ECPG-0291

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 180

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las diez horas con veinticinco minutos del día diez de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintitrés de mayo del presente año, por el señor **Marco Antonio Martínez Molina**,

actuando en su calidad de apoderado general administrativo y judicial de la sociedad **"Tropigas de El Salvador, Sociedad Anónima"**, que puede abreviarse **"Tropigas de El Salvador, S. A."**,

por medio de los cuales solicita se autorice a su mandante la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lbs.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el No. 525863 al No. 527362 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **Metalmecánica del Caribe S. A. (METALMECASA)** la ciudad de Guatemala, amparados en la Factura Electrónica Serie 6A01690D N° 3591391408 de fecha veintiuno de abril de dos mil veintidós, y

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad solicitante se encuentra inscrita bajo el número 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo de esta Dirección y está comprobada en expediente administrativo la existencia legal de la referida sociedad y la Personería Jurídica con que actúa su apoderado general administrativo y judicial;
- II. Que consta en acta de inspección **No. 2629_RA**, el resultado de la inspección visual realizada el día dos de junio del presente año, al lote de cilindros determinando que físicamente se encontraron un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), los cuales cumplen con los criterios establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano, **RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.**;
- III. Que se realizaron por parte de la sociedad **"Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios, por lo que el lote de cilindros cumple con los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido; y,
- IV. Que la documentación presentada junto a la solicitud se encuentra completa y en legal forma de conformidad a los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del



MINISTERIO DE ECONOMÍA

Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,



POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "Tropigas de El Salvador, Sociedad Anónima", que puede abreviarse "Tropigas de El Salvador, S. A.", la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco (25) libras (para envasar gas licuado de petróleo (GLP) con números de serie que van desde el No. 525863 al No. 527362 (ambos números incluidos), amparados en la Factura Electrónica Serie 6A01690D No 3591391408 de fecha veintiuno de abril de dos mil veintidós, clase 2 (DOT- 4BA) pintados de color amarillo, los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo acople rápido.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

M.CH. 2022-UCGM-0292.



Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 181

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las once horas y cuarenta y seis minutos del día diez de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día siete de junio del presente año, por la señora **Carolina Ester Navas González**,

actúa en calidad de Apoderada Especial de la sociedad **"Repuestos Didea. Sociedad Anónima de Capital Variable"**, que puede abreviarse **"Repuestos Didea, S.A. de C.V."**

relativa a que se le autorice a su representada, la importación de diez cilindros para contener gas licuado de petróleo (GLP), de treinta y tres punto cinco libras de capacidad cada uno, que serán utilizados como repuestos para vehículos amparados a la factura No 8212, de fecha dieciocho de mayo del presente año, fabricados por la empresa fabricados por la empresa **"Tropical Sales, Ltd"** de los Estados Unidos de América, los cuales llegaran vía marítima al Puerto Santo Tomas de Castilla, ingresando al país vía terrestre por la frontera Angiutu; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que está comprobada la existencia legal de la sociedad solicitante y la personería jurídica con que actúa su Apoderada Especial.
- II. Que consta en las presentes diligencias, informe proveniente de la División de Supervisión y Control de esta Dirección, con referencia DIDEA-IMPORT-CIL-008-06-2022-C2721, de fecha ocho de junio del presente año, que contiene el análisis de la documentación técnica anexa, el cual concluye que cumple en lo referente a los aspectos técnicos, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

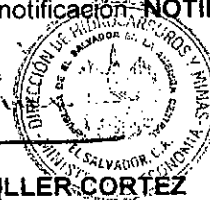
POR TANTO:

De conformidad a los Artículos 5 Inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y 28 letras c), d), e) y f) de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección.

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad **"Repuestos Didea, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, que puede abreviarse **"Repuestos Didea, S.A. de C.V."**, la importación de diez cilindros para contener gas licuado de petróleo (GLP), de treinta y tres punto cinco libras de capacidad cada uno, que serán utilizados como repuestos para vehículos amparados a la factura No 8212, de fecha dieciocho de mayo del presente año, fabricados por la empresa **"Tropical Sales, Ltd"** de los Estados Unidos de América, los cuales llegaran vía marítima al Puerto Santo Tomas de Castilla, ingresando al país vía terrestre por la frontera Angiutu.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación. **NOTIFÍQUESE.**


HENRY DANILO MÜLLER CORTÉZ
DIRECTOR





MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 182

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las siete horas y treinta y siete minutos del día trece de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día treinta de mayo del corriente año, suscrita por el señor **MARCO ANTONIO MARTÍNEZ MOLINA,**

actuando en su calidad de Apoderado General Administrativo y Judicial con Facultades Especiales de la sociedad **"TERMINALES DE GAS DEL PACÍFICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE"**, que puede abreviarse **"TERMINALES DE GAS DEL PACÍFICO, S. A. DE C. V."**,

relativa a que se le autorice a su representante a realizar reexportaciones de Gas Licuado de Petróleo (GLP) ya sea propano, butano o mezcla, en envíos parciales y por vía terrestre durante el periodo comprendido del uno al treinta y uno de julio del año dos mil veintidós; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad peticionaria se encuentra inscrita bajo el número 11, folio 11, de fecha veintitres de octubre del año mil novecientos noventa y ocho, en el Libro de Registro de Importadores y Exportadores de Productos de Petróleo; y está comprobada la existencia legal de la precitada sociedad y la personería con que actúa el señor Marco Antonio Martínez Molina.
- II. Que la documentación presentada contiene los inventarios de su planta, de la cual no se prevé ningún desabastecimiento del mercado local, constatándose en acta de inspección número 3374_MV de fecha ocho de junio del presente año, que en la Terminal de Importación Marítima de Gas Licuado de Petróleo propiedad de dicha sociedad, la capacidad al cien por ciento de la terminal es de dieciséis millones cuatrocientos cuarenta y un mil cuatrocientos sesenta y cuatro galones americanos, comprobándose al momento de la referida inspección que el volumen líquido a temperatura ambiente existente en los tanques y esferas era de dos millones dieciocho mil trescientos treinta y uno punto treinta y cinco galones americanos, determinándose que al realizar las reexportaciones solicitadas quedará una reserva de producto de siete millones novecientos dieciocho mil trescientos treinta y un galones americanos de GLP (incluyendo dos importaciones marítimas, la primera de diez millones trescientos mil galones americanos de GLP, que recibirá entre el nueve y el doce de junio del corriente año, y la segunda de seis millones quinientos mil galones americanos de GLP, que recibirá entre el veinte y el veintidós de junio del corriente año, que anexó la sociedad peticionaria a la solicitud presentada), cumpliendo con el inventario mínimo requerido por esta Dirección, que es de un millón quinientos mil galones americanos de GLP y con lo establecido en el Art. 4-E letra e) de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, ya que se podrá cubrir la cuota de GLP que tiene dicha sociedad en el mercado local por diecisiete días; y
- III. Que debido a que las reexportaciones se realizarán entre el uno y el treinta y uno de julio del año dos mil veintidós, la presente Resolución podrá ser revocada si en inspecciones posteriores que estén dentro del periodo solicitado para realizar las reexportaciones, se determina que el inventario está abajo del mínimo requerido por esta Dirección, por lo que se considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO:

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

De conformidad a los artículos 5 Inciso Segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículo 53 Inciso Segundo de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **AUTORIZAR** a la sociedad **"TERMINALES DE GAS DEL PACÍFICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE"**, que puede abreviarse **"TERMINALES DE GAS DEL PACÍFICO S.A. DE C.V."**, las reexportaciones de Gas Licuado de Petróleo (GLP) ya sea propano, butano o mezcla en envíos parciales y por vía terrestre durante el periodo comprendido del uno al treinta y uno de julio del año dos mil veintidós, según el detalle siguiente:

- a) Cuatro millones quinientos mil (**4,500,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"TROPIGAS DE NICARAGUA, S. A."**, de la República de Nicaragua.
- b) Tres millones (**3,000,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"GLOBAL GAS, S. A."**, de la República de Guatemala.
- c) Trescientos mil (**300,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"ELIZE WESTERN ENERGY LTD."** de Belice.
- d) Un millón ochocientos mil (**1,800,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"DAGAS, S. A."**, de la República de Honduras.
- e) Doscientos mil (**200,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"MT TEXTIL, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, de la República de Guatemala.
- f) Un millón (**1,000,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"TEXTILES SOLAFE, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, de la República de Guatemala.
- g) Cien mil (**100,000.00**) galones americanos de gas licuado de petróleo (GLP), ya sea propano, butano o mezcla con destino a la empresa **"PUMA ENERGY GUATEMALA, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, de la República de Guatemala.

2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.

HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



SC/2022-EXGL-0310

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2 Plan Maestro Centro de Gobierno San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 183

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las ocho horas y siete minutos del día trece de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día once de mayo del presente año, por el señor Julio César Abrego Martínez,

actuando en su calidad de apoderado administrativo del señor **Víctor Manuel Ramírez Rodríguez**,

relativa a que se le conceda a su mandante autorización de funcionamiento de un tanque para consumo privado (TCP), el cual es superficial horizontal de tres mil galones americanos de capacidad, que utilizará para suministrar aceite combustible diésel a los vehículos de transporte de carga de su propiedad, por medio de una bomba de succión propia dentro de un cuerpo de una dispensadora que forma parte integral de la misma (bomba/dispensadora), a ubicarse en el kilómetro veintinueve y medio de la carretera Troncal del Norte, en la vía que de Aguilares conduce a Guazapa, lote "D", cantón San Jerónimo, municipio de Guazapa, departamento de San Salvador.

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Acuerdo No. 462, emitido en fecha veintiuno de marzo, publicado en el Diario Oficial No. 82, Tomo No. 435, en fecha dos de mayo, ambas fechas del presente año, se autorizó al señor **VÍCTOR MANUEL RAMÍREZ RODRÍGUEZ**, la construcción del tanque antes descrito, ubicado en la dirección antes señalada;
- II. Que consta en acta de inspección número 0624_MV de fecha seis de mayo del presente año, la testificación de las pruebas de hermeticidad (neumáticas), realizadas al tanque superficial horizontal de tres mil galones americanos de capacidad y a su respectivo sistema de tuberías para suministrar aceite combustible diésel a los vehículos de su propiedad, teniendo un resultado satisfactorio;
- III. Que según acta No. 3376_MV y memorando; ambos de fecha nueve de junio del presente año, provenientes de la División y Supervisión y Control, consta que delegados de esta Dirección, realizaron inspección previa autorización de funcionamiento, en el lugar donde se encuentra el referido tanque y se emitió opinión en el sentido que se cumplió con los requisitos técnicos establecidos por la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento;
- IV. Que comprobándose que se ha cumplido con todos los requisitos legales y técnicos para el funcionamiento del mismo, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

POR TANTO:

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **AUTORIZAR** al señor **VÍCTOR MANUEL RAMÍREZ RODRÍGUEZ**, el funcionamiento del Tanque para Consumo Privado (TCP), el cual es superficial horizontal de tres mil galones americanos de capacidad, que utilizará para suministrar aceite combustible diésel a los vehículos de transporte de carga de su propiedad, por medio de una bomba de succión propia dentro de un cuerpo de una dispensadora que forma parte integral de la misma (bomba/dispensadora), a ubicarse en el kilómetro veintinueve y medio de la carretera Troncal del Norte, en la vía que de Aguilares conduce a Guazapa, lote "D", cantón San Jerónimo, municipio de Guazapa, departamento de San Salvador.

2º) **INSCRIBASE** en el Registro que lleva esta Dirección, al señor **VÍCTOR MANUEL RAMÍREZ RODRÍGUEZ**, como Titular del referido tanque para consumo privado, quedando obligado el titular de la presente autorización a:

- Destinar el combustible del tanque autorizado estrictamente para consumo propio, quedando prohibida la venta a terceros, de conformidad al Artículo 7 Inciso primero de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.
- Prevenir los impactos ambientales generados en el manejo de los productos de petróleo, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente, a fin que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente, y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2021-TCPP-0266

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 184

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las once horas con cuatro minutos del día trece de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintisiete de mayo del presente año, por el señor **Marco Antonio Martínez Molina**,

actuando en su calidad de apoderado general administrativo y judicial de la sociedad "**Tropigas de El Salvador, Sociedad Anónima**", que puede abreviarse "**Tropigas de El Salvador, S. A.**",

por medio de los cuales solicita se autorice a su mandante la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lb.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el No. 528863 al No. 530362 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **Metalmecánica del Caribe, S. A. (METALMECASA)** de la ciudad de Guatemala, amparados en la Factura Electrónica Serie A9718F4 N° 2556381450 de fecha nueve de mayo de dos mil veintidós, y

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad solicitante se encuentra inscrita bajo el número 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo de esta Dirección y esta comprobada en expediente administrativo la existencia legal de la referida sociedad y la Personería Jurídica con que actúa su apoderado general administrativo y judicial;
- II. Que consta en acta de inspección **No.2631_RA**, el resultado de la inspección visual realizada el día seis de junio del presente año, al lote de cilindros determinando que físicamente se encontraron un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), los cuales cumplen con los criterios establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano, **RTCA 23.01.29:05 RECÍPIENTES A PRESIÓN CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.**;
- III. Que se realizaron por parte de la sociedad "**Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable**", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios, por lo que el lote de cilindros cumple con los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido; y,
- IV. Que la documentación presentada junto a la solicitud se encuentra completa y en legal forma de conformidad a los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del



MINISTERIO DE ECONOMÍA

Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "Tropigas de El Salvador, Sociedad Anónima", que puede abreviarse "Tropigas de El Salvador, S. A.", la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco (25 Lb) Libras (para envasar gas licuado de petróleo (GLP) con números de serie que van desde el No. 528863 al No. 530362 (ambos números incluidos), amparados en la Factura Electrónica Serie A97182F4 No 2556381450 de fecha nueve de mayo de dos mil veintidós, clase 2 (DOT- 4BA) pintados de color amarillo, los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo acople rápido.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILO MÜLLER CORTÉZ
DIRECTOR

M.CH. 2022-UCGM-0307.

Eg

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 185

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA; San Salvador, a las trece horas con veinticinco minutos del día trece de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día siete de junio del presente año, en virtud de la cual el señor **JOSÉ MARIO BOLAÑOS VILLACORTA,**

quien actuando en su calidad Apoderado General Administrativo con cláusula especial de la sociedad **AMÉRICAN PETRÓLEUM DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE,** que puede abreviarse **AMÉRICAN PETRÓLEUM DE EL SALVADOR, S.A. DE C.V.,**

solicita la inclusión dos nuevas unidades de transporte (camiones cisternas) a la autorización que su poderdante ya posee como Distribuidor Mayorista y como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en Camiones Cisternas (combustibles líquidos a granel), identificadas con los números de placas **C125096 y C125196,** como también solicita la exclusión de cuatro unidades de transporte que ya no son propiedad de dicha sociedad, identificadas con los números de placas: **C72517, C100233, C75546 y C61915;** y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 266 emitida por esta Dirección, a las doce horas del día diecinueve de diciembre del dos mil cinco, se autorizo a la precitada sociedad como Distribuidor Mayorista y para el Transporte en Camiones Cisterna de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel, en los vehículos identificados con los números de placas: C-72211, C-73102, C-72218, C-72517, C-100233, C-104939, C-100535, C-71368, C-75546, RE-11296 y RE-11855;
- II. Que mediante Resolución No. 20 emitida por esta Dirección, a las ocho horas del día treinta de enero del dos mil seis, se modificó la Resolución No. 266 antes relacionada, en el sentido de incorporar a dicha autorización el vehículo identificado con el número de placa: RE-11548, manteniéndose vigentes los demás términos de la citada Resolución;
- III. Que mediante Resolución No. 207 emitida por esta Dirección, a las trece horas y cuarenta y tres minutos del día veintitrés de agosto del dos mil diecisiete, se modificó nuevamente la Resolución No. 266 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas C-70277, C-70280, C-70255, C-107760, C-107645, C-61915, C-113447, RE-4595, RE-7873, RE-9511, RE-8698 y RE-7919; y asimismo

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

excluir los vehículos identificados con los números de placas C-72517 y C-100233, que no se encuentran en operación por desperfectos mecánicos irreparables;

- IV. Que mediante Resolución No. 191 emitida por esta Dirección, a las once horas y veintiún minutos del día veintiséis de junio del dos mil dieciocho, se modificó nuevamente la Resolución No. 266 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas C-114772, C-114773, C-93853 y RE-14392, manteniéndose vigentes los demás términos de la citada Resolución;
- V. Que mediante Resolución No. 67 emitida por esta Dirección, a las quince horas y doce minutos del día dieciocho de febrero del año dos mil veintiuno, se modificó nuevamente la Resolución No. 266 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización el vehículo identificado con el número de placa C83452, manteniéndose vigentes los demás términos de la citada Resolución;
- VI. Que según resolución número 207 de las trece horas con cuarenta y tres minutos del día veintitrés de agosto del año dos mil diecisiete, se dieron de baja a dos vehículos (**C72517, C100233**) de los cuatro que el peticionario está solicitando excluir en la actual solicitud, en tal sentido solo se excluirán de dicha autorización, los dos equipos restantes identificados con los números de placas siguientes: **C75546 y C61915**;
- VII. Que consta en las presentes diligencias (según declaración jurada) que los vehículos que se incorporarán a la resolución correspondiente y que utilizarán para la Distribución Mayorista y para el Transporte de Productos de Petróleo en Camiones Cisterna de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel, **CUMPLE** con la Norma de la US-DOT ("Department of Transportation" de USA) y con el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 13.01.25:05 "Transporte Terrestre de Hidrocarburos Líquidos (excepto GLP). Especificaciones"; asimismo, cumple con lo regulado el Art. 47 del Reglamento de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo;
- VIII. Que la sociedad peticionaria presentó la póliza de seguro de responsabilidad civil correspondiente, en el que se incorporan los dos nuevos vehículos que utilizarán para el Transporte de combustibles líquidos a granel en Camiones Cisterna; y
- IX. Que habiéndose dado fiel cumplimiento a los requisitos legales y técnicos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo establecido en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

-----Dirección de Hidrocarburos y Minas-----

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

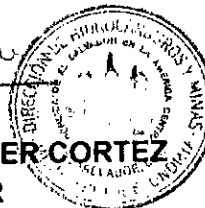
RESUELVE:

1º) **MODIFÍQUESE** la Resolución No. 266 emitida por esta Dirección, a las doce horas del día diecinueve de diciembre del dos mil cinco, donde se autorizó a la sociedad "**AMERICAN PETROLEUM DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**" que puede abreviarse "**AMERICAN PETROLEUM DE EL SALVADOR, S. A. DE C. V.**", como Distribuidor Mayorista y para el Transporte en Camiones Cisterna de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel, a través de los vehículos identificados con los números de placas: C-72211, C-73102, C-72218, C-72517, C-100233, C-104939, C-100535, C-71368, C-75546, RE-11296, RE-11855, RE-11548, C-70277, C-70280, C-70255, C-107760, C-107645, C-61915, C-113447, RE-4595, RE-7873, RE-9511, RE-8698, RE-7919, C-114772, C-114773, C-93853, RE-14392 y C83452; en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas siguientes: **C125096 y C125196**, como también excluir de la misma, dos vehículos que ya no son propiedad de la sociedad relacionada, identificados con los números de placas: **C75546 y C61915**; quedando un listado final de equipos autorizados e identificados con los números de placas siguientes: C72211, C73102, C72218, C104939, C100535, C71368, RE11296, RE11855, RE11548, C70277, C70280, C70255, C107760, C107645, C113447, RE4595, RE7873, RE9511, RE8698, RE7919, C114772, C114773, C93853 y RE14392, C83452. **C125096 y C125196**.

2º) En lo demás queda vigente la citada Resolución, a la cual deberá darse un estricto cumplimiento.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILO MÜLLER-CORTEZ
DIRECTOR



OL/ 2004-DMPP / TRPP- 0089

—Dirección de Hidrocarburos y Minas—

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 – C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno, San Salvador.

www.economia.gob.sv



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 186

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las catorce horas y dos minutos del día trece de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintiséis de mayo del presente año, suscrita por el señor **Miguel Esteban Nasser Bahaia**,

quien manifiesta actuar en calidad de Director Presidente y Representante Legal, de la sociedad **"Actividades Petroleras de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, que puede abreviarse **"Actipetrol, S.A. de C.V."**,

relativa a que se le autorice a su representada, la transferencia de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"Texaco El Palmar"**, en un inmueble ubicado en la entre la treinta y una calle poniente y catorce avenida sur, cantón Chupaderos, municipio y departamento de Santa Ana; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 400 de las trece horas con trece minutos del día quince de diciembre de dos mil veintiuno, se autorizó a la sociedad **"Distribuidora de Lubricantes y Combustibles, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, el funcionamiento de la estación de servicio antes referida, en calidad de propietaria;
- II. Que está comprobada la disponibilidad del inmueble donde está ubicada la estación de servicio a favor de la solicitante;
- III. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en el artículo 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y el artículo 51 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **OTORGAR** a la sociedad **"Actividades Petroleras de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, que puede abreviarse **"Actipetrol, S.A. de C.V."**, la transferencia de funcionamiento para operar la estación de servicio denominada como **"Texaco El Palmar"**, la cual cuenta con tres tanques subterráneos de doble contención, con capacidad de diez mil galones americanos cada uno, para el almacenamiento de gasolina regular, gasolina superior y aceite combustible diésel respectivamente, en un inmueble ubicado en la entre la treinta y una calle poniente y catorce avenida sur, cantón Chupaderos, municipio y departamento de Santa Ana.




MINISTERIO DE ECONOMÍA

2º) **INSCRIBIR** a la sociedad "**Actividades Petroleras de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable**", que puede abreviarse "**Actipetrol, S.A. de C.V.**", en el Registro que lleva esta Dirección, como arrendataria de la referida estación de servicio.

3º) La titular de la presente autorización queda obligada a:

- a) Dar fiel cumplimiento al artículo 66 del Reglamento de Aplicación de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, que en lo pertinente dice: Toda persona natural o jurídica, propietaria, titular, o que bajo cualquier otra denominación opere una estación de servicio, estará obligada a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo ésta responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y en consecuencia es responsable de cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma; asimismo a dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, así como a las demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables;
- b) Prevenir los impactos ambientales generados en la operación de la estación de servicio, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental;
- c) Informar a esta Dirección inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma, y
- d) Presentar en esta Dirección y mantener vigente, la póliza de seguro correspondiente, de conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

M.CH.2019-ESPP-0120.



MINISTERIO DE ECONOMÍA
RESOLUCIÓN No. 187

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las diez horas con cuarenta y dos minutos del día catorce de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día uno de junio del presente año, por el señor **Carlos Antonio Zometa Hernández**,

actuando en su calidad de apoderado general administrativo con cláusula especial de la sociedad **"Tomza Gas de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable"**, que puede abreviarse **"Tomza Gas de El Salvador, S. A. de C. V."**,

por medio de los cuales solicita se autorice a su mandante la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos veinticinco (1,525) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lb.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el No. **G1702** hasta el No. **G18545** (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **"Cilindros Zaragoza, S. A. de C. V."** (Cilza, S. A. de C. V.), del domicilio de El Salvador, correspondientes al Comprobante de Crédito Fiscal (CCF) No 0427 de fecha treinta y uno de mayo del año dos mil veintidós; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad peticionaria se encuentra inscrita bajo el No. 6 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo de esta Dirección, y está comprobada la existencia legal de la referida sociedad y la persona con que actúa el señor Carlos Antonio Zometa Hernández;
- II. Que consta en acta de inspección **No.2636_RA**, el resultado de la inspección visual realizada el día nueve de junio del presente año, al lote de cilindros determinando que físicamente se encontraron un mil quinientos veinticinco (1,525) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), los cuales cumplen con los criterios establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano, **RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.**;
- III. Que se realizaron por parte de "Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios, por lo que el lote de cilindros cumple con los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido; y,
- IV. Que la documentación presentada junto a la solicitud se encuentra completa y en legal forma, de conformidad a los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del



MINISTERIO DE ECONOMÍA

Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad **Tomza Gas de El Salvador, Sociedad Anónima de Capital Variable**, que puede abreviarse "**Tomza Gas de El Salvador, S. A. de C. V.**", para utilizar en el mercado local un lote de mil quinientos veinticinco (1,525) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), pintados de color **anaranjado**, los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo acople rápido, con números de serie que van desde el No. **G17021** hasta el No. **G18545** (ambos números incluidos y sin orden correlativo), los cuales fueron fabricados por la empresa "**Cilindros Zaragoza, S. A. de C. V.**" (Cilza, S. A. de C. V.), de domicilio en El Salvador, amparados en el Comprobante de Crédito Fiscal (C.F.) No 0427 de fecha treinta y uno de mayo del año dos mil veintidós.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

M.CH. 2022-UCGM-0314.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 188

DIRECCION DE HIDROCARBUROS Y MINAS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA: San Salvador, a las catorce horas del día catorce de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintidós de abril del presente año, suscrita por el señor **OMAR DAVID TORRES VÁSQUEZ**,

actuando en su calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**,

relativa a que se autorice a su representada transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"ESTACIÓN DE SERVICIO PUMA "CHAPARRASTIQUE"**, ubicada en el kilómetro ciento cuarenta y siete punto cinco de la carretera que conduce al Cuco, del río al cantón El Jute, colonia El Paraíso del Oriente, municipio y departamento de San Miguel, la cual está compuesta por tres tanques subterráneos detallados de la siguiente manera: un tanque de tres mil galones americanos que almacena y comercializa gasolina superior; un tanque de nueve mil galones americanos que almacena y comercializa gasolina regular y un tanque de nueve mil galones americanos que almacena y comercializa aceites de motor y diésel, y;

CONSIDERANDO:

I. Que constan en el expediente:

- a) Resolución No.418, emitida por esta Dirección a las once horas y veintisiete minutos del día veintitrés de diciembre de dos mil veintiuno, por medio de la cual se autorizó al señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"ESTACIÓN DE SERVICIO PUMA "CHAPARRASTIQUE"**, ubicada en el lugar antes mencionado;
- b) Copia certificada por Notario del Testimonio de Escritura Pública de Constitución de la Sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**, de las once horas del día dieciocho de octubre del año dos mil veintiuno;
- c) Copia certificada por Notario del Documento Privado Autenticado de Contrato de Arrendamiento de Inmueble y Estación de Servicio, otorgado por el señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, a favor de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**, a los trece días del mes de octubre del año dos mil veintiuno;
- d) Copia certificada del Documento de Transferencia de Autorización; otorgado por el señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, a favor de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, a las nueve horas del día uno de diciembre de dos mil veintiuno.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

II. Que se han revisado los documentos presentados, encontrándose en legal forma, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO

De conformidad a lo dispuesto en los Artículos 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y 51 de su Reglamento, esta Dirección:

RESUELVE:

1º) Dejar sin efecto la Resolución No.418, emitida por esta Dirección a las once horas y veintisiete minutos del día veintitrés de diciembre de dos mil veintidós, por medio de la cual se autorizó al señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada "**ESTACIÓN DE SERVICIO PUMA "CHAPARRASTIQUE"**", ubicada en el lugar antes mencionado.

2º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**" que puede abreviarse "**PROVIDENCE, S.A. DE C.V.**", transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada "**ESTACIÓN DE SERVICIO PUMA "CHAPARRASTIQUE"**", ubicada en el kilómetro ciento cuarenta y siete punto cinco de la carretera que conduce al Cuco, desvío al cañón El Jute, colonia El Paraíso del Oriente, municipio y departamento de San Miguel, la cual está compuesta por tres tanques subterráneos detallados de la siguiente manera: un tanque de tres mil galones americanos que almacena y comercializa gasolina superior, un tanque de nueve mil galones americanos que almacena y comercializa gasolina regular y un tanque de nueve mil galones americanos que almacena y comercializa aceite combustible diésel.

3º) **INSCRIBIR** a la referida sociedad en el Registro que lleva esta Dirección en calidad de arrendataria de la citada estación de servicio.

4º) Queda obligada la Titular de la presente autorización, a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y por cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma, así como permitir la entrada de los delegados de la Dirección a los establecimientos correspondientes a efecto de que puedan realizar inspecciones, verificar aspectos relacionados con la calidad y la medida de los productos de petróleo que posean en sus instalaciones, pudiendo tomar muestras de los productos, realizar las pruebas y ensayos de laboratorio necesarios, revisar la información y documentación respectiva y cualquier otra diligencia vinculada a la inspección, así como dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación y demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.

5º) Queda obligada la Titular de la presente autorización a dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

6º) La Titular de la autorización queda obligada a informar a esta Dirección, inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2003-ESPP-0120



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 189

DIRECCION DE HIDROCARBUROS Y MINAS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA: San Salvador, a las diez horas del día quince de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día trece de mayo del presente año, suscrita por el señor **OMAR DAVID TORRES VÁSQUEZ**,

actuando en su calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**,

relativa a que se autorice a su representada transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada antes **ESTACIÓN DE SERVICIO JOCORO**, hoy **"Estación de Servicio PUMA JOCORO"**, ubicada en carretera Ruta Militar, kilómetro ciento sesenta más setecientos metros y calle principal de la lotificación Nuevo Jocoro, municipio de Jocoro, departamento de Morazán, la cual está compuesta por tres tanques subterráneos de cuatro mil quinientos galones americanos de capacidad cada uno, que almacenan gasolina superior, gasolina regular y combustible diésel, y;

CONSIDERANDO:

I. Que constan en el expediente:

- a) Resolución No.171, emitida por esta Dirección, a las once horas y veintidós minutos del día dos de julio de dos mil trece, por medio de la cual se autorizó al señor **JOSÉ ELÍAS ESCOBAR ROMERO**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada antes **ESTACIÓN DE SERVICIO JOCORO** hoy **"Estación de Servicio PUMA JOCORO"**, ubicada en el lugar antes mencionado;
- b) Copia certificada por Notario del Testimonio de Escritura Pública de Constitución de la Sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**, de las once horas del día dieciocho de octubre del año dos mil veintiuno;
- c) Copia certificada por Notario de la resciliación del contrato correspondiente.
- d) Copia certificada por Notario del Documento Privado Autenticado de Contrato de Arrendamiento de Inmueble y Estación de Servicio, otorgado por el señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, a favor de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **"PROVIDENCE, S.A. DE C.V."**, a los dos días del mes de mayo del año dos mil veintidós.
- e) Copia certificada del Documento de Transferencia de Autorización; otorgado por el señor **JOSÉ ELÍAS ESCOBAR ROMERO**, a favor de la sociedad **"PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**, a las diez horas del día cinco de mayo del año dos mil veintidós.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

II. Que se han revisado los documentos presentados, encontrándose en legal forma, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO

De conformidad a lo dispuesto en los Artículos 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y 51 de su Reglamento, esta Dirección:

RESUELVE:

1º) Dejar sin efecto la Resolución No. 171, emitida por esta Dirección a las once horas y veintiún minutos del día dos de julio de dos mil trece, por medio de la cual se autorizó al señor **JOSÉ ELÍAS ESCOBAR ROMERO**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada antes **ESTACIÓN DE SERVICIO JOCORO** hoy "**Estación de Servicio PUMA JOCORO**, ubicada en el lugar antes mencionado.

2º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**PROVIDENCE, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse "**PROVIDENCE, S.A. DE C.V.**", transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada "**Estación de Servicio PUMA JOCORO**, ubicada en carretera Ruta Militar, kilómetro ciento sesenta más setecientos metros y calle principal de la lotificación Nuevo Jocoro, municipio de Jocoro, departamento de Morazán, la cual está compuesta por tres tanques subterráneos de cuatro mil quinientos galones americanos de capacidad cada uno, que almacenan gasolina superior, gasolina regular y aceite combustible diésel.

3º) **INSCRIBIR** a la referida sociedad en el Registro que lleva esta Dirección en calidad de arrendataria de la citada estación de servicio.

4º) Queda obligada la Titular de la presente autorización, a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y por cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma, así como permitir la entrada de los delegados de la Dirección a los establecimientos correspondientes a efecto de que puedan realizar Inspecciones, verificar aspectos relacionados con la calidad y la medida de los productos de petróleo que posean en sus instalaciones, pudiendo tomar muestras de los productos, realizar las pruebas y ensayos de laboratorio necesarios, revisar la información documental respectiva y cualquier otra diligencia vinculada a la inspección, así como dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación y demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.

5º) Queda obligada la Titular de la presente autorización a dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

6º) La Titular de la autorización queda obligada a informar a esta Dirección, inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER GÓMEZ
DIRECTOR



DV/2003-ESPP-0385

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Ministerio de Economía, Calle La Libertad No. 100, San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 190

DIRECCION DE HIDROCARBUROS Y MINAS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA: San Salvador, a las trece horas y veinticuatro minutos del día dieciséis de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintidós de marzo del presente año, suscrita por el señor **Miguel Ángel Ortega Ortega**,

, actuando en su carácter personal, relativa a que se le autorice transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **PUMA FLOR BLANCA**, ubicada en cuarenta y tres avenida sur y doce calle Poniente, urbanización El Rosal, N°2, 11 y 12, block 2, municipio y departamento de San Salvador, la cual está compuesta por cuatro tanques subterráneos, uno de seis mil galones americanos que utilizan para almacenar y comercializar gasolina superior y tres de diez mil galones americanos cada uno, uno para almacenar y comercializar gasolina superior, otro para almacenar y comercializar gasolina regular y otro para almacenar y comercializar aceite combustible diésel, y;

CONSIDERANDO:

I. Que constan en el expediente:

- a) Resolución No.347, emitida por esta Dirección a las diez horas y veintinueve minutos del día veintitrés de diciembre del año dos mil veinte, por medio de la cual se autorizó al señor **SAÚL POCASANGRE ESCOBAR**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **PUMA FLOR BLANCA**, ubicada en el lugar antes mencionado;
- b) Copia certificada por Notario de la Resciliación del Contrato, celebrado entre la sociedad **PUMA EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**, y el señor **SAÚL POCASANGRE ESCOBAR** a las dieciséis horas del día quince de febrero del año dos mil veintidós;
- c) Copia certificada por Notario del Documento de Transferencia de Autorización; otorgado por la sociedad **PUMA EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**, a favor del señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**;
- d) Copia certificada por Notario del Contrato de Subarrendamiento y Suministro, otorgado por la sociedad **PUMA EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**, a favor del señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, el día quince de febrero del año dos mil veintidós;

II. Que se han revisado los documentos presentados, encontrándose en legal forma, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO

De conformidad a lo dispuesto en los Artículos 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y 51 de su Reglamento, esta Dirección:



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESUELVE:

1º) Dejar sin efecto la Resolución No.347, emitida por esta Dirección a las diez horas y veintinueve minutos del día veintitrés de diciembre del año dos mil veinte, por medio de la cual se autorizó al señor **SAÚL POCASANGRE ESCOBAR**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **PUMA FLOR BLANCA**, ubicada en el lugar antes mencionado.

2º) **AUTORIZAR** al señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **PUMA FLOR BLANCA**, ubicada en cuarenta y nueve avenida sur y doce calle Poniente, urbanización El Rosal, N°2, 11 y 12, block 2, municipio y departamento de San Salvador, la cual está compuesta por cuatro tanques subterráneos, uno de seis mil galones americanos que utilizan para almacenar y comercializar gasolina superior y tres de diez mil galones americanos cada uno, uno para almacenar y comercializar gasolina superior, otro para almacenar y comercializar gasolina regular y otro para almacenar y comercializar aceite combustible diésel.

3º) **INSCRIBIR** al señor **MIGUEL ÁNGEL ORTEGA ORTEGA**, en el Registro que lleva esta Dirección en calidad de subarrendatario de la citada estación de servicio.

4º) Queda obligado el Titular de la presente autorización, a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio. Asimismo, cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma, así como permitir la entrada de los delegados de la Dirección a los establecimientos correspondientes a efecto de que puedan realizar inspecciones, verificar aspectos relacionados con la calidad y la medida de los productos de petróleo que posean en sus instalaciones, pudiendo tomar muestras de los productos, realizar las pruebas y ensayos de laboratorio necesarios, revisar la información y documentación respectiva y cualquier otra diligencia vinculada a la inspección, así como dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación y demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.

5º) Queda obligado el Titular de la presente autorización a dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.

6º) El Titular de la autorización queda obligado a informar a esta Dirección, inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILLO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2003-ESPP-0050

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II v Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 191

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las nueve horas y veinte minutos del día veinte de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veintiocho de abril del presente año, suscrita por la señora **MARITZA ELIZABETH RIVERA DE PÉREZ**,

..., quien actúa en su carácter personal, relativa a que se le autorice como Distribuidor Mayorista de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel, combustible que no almacenará sino que será depositado directamente de los camiones cisterna hacia los diferentes clientes de tanques para consumo privado y estaciones de servicio autorizados; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la documentación presentada junto a la solicitud fue analizada y la opinión emitida es en sentido favorable, ya que la referida señora, presenta las condiciones financieras necesarias para desarrollar la actividad solicitada; y
- II. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a los artículos 2 letra d), 5 Inciso segundo, 12 letras a), b) y f), de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículos 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la señora **MARITZA ELIZABETH RIVERA DE PÉREZ**, como Distribuidor Mayorista de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel, conforme a la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación.
- 2º) **INSCRIBIR** a la señora **MARITZA ELIZABETH RIVERA DE PÉREZ** en el Registro que lleva esta Dirección, como Distribuidor Mayorista de Gasolina Superior, Gasolina Regular y Aceite Combustible Diésel.
- 3º) La Titular de la presente autorización queda obligada conforme a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación, a:
 - a) Remitir a la Dirección por medio de los formatos ya diseñados dentro de los primeros seis días calendario de cada mes, un informe detallado de cada producto en lo relativo a volúmenes,



MINISTERIO DE ECONOMÍA

origen, compras por compañía y por producto, destino por sectores de venta, calidad, precios internos y fletes internos, de toda la cadena de comercialización.

- b) Cumplir con la Legislación o Normas Salvadoreñas correspondientes y vender los productos respetando las especificaciones de calidad establecidas.
 - c) Cumplir estrictamente con la Legislación Ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente, procurando la mejora continua de su desempeño ambiental, en lo relativo al manejo y transporte de sustancias peligrosas.
 - d) Permitir y facilitar de manera inmediata, que delegados de la Dirección efectúen inspecciones, de los productos que comercialicen, tomen muestras, realicen pruebas y ensayos, verifiquen pesos y medidas, revisen documentación y otras diligencias necesarias y vinculadas a dichas inspecciones.
 - e) Presentar a la Dirección o a los delegados de la misma, los Certificados de Calidad de los productos que comercialicen.
 - f) Cumplir con las obligaciones fiscales establecidas en las Leyes respectivas.
 - g) Asegurarse que la venta de dichos productos se realice a personas que operan Estaciones de Servicio y Tanques para Consumo Privado, toda vez estas demuestren que cuentan con la debida autorización emitida de conformidad con la Ley de la Materia.
 - h) Facturar en forma separada los precios de producto, flete y otros servicios.
 - i) La empresa está obligada a informar a la Dirección la fecha de inicio de operaciones.
 - j) Llenar los formularios establecidos por la Dirección para reportar la comercialización de los productos derivados de petróleo.
 - k) Detallar específicamente los productos derivados de petróleo que factura a cada cliente.
 - l) Presentar oportunamente cuando esta Dirección lo requiera, la póliza correspondiente de conformidad al Artículo 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.
- 4º) La presente autorización no le da derecho a la Titularidad, construir, ni operar Depósitos de Aprovisionamiento, Estaciones de Servicio o Tanques para Consumo Privado.

NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILLO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2022-DMPP-0186

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 193

DIRECCION DE HIDROCARBUROS Y MINAS DEL MINISTERIO DE ECONOMIA: San Salvador, a las trece horas y treinta y cuatro minutos del día veinte de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día diez de junio del presente año, suscrita por el señor **Miguel Ángel Pérez Martínez,**

actuando en su calidad de Gerente de Operaciones con facultades de Representación legal de la sociedad **"UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"UNO EL SALVADOR, S.A."**,

transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"UNO SAN BARTOLO"**, ubicada en Boulevard San Bartolo y calle El Sauce, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador, la cual está compuesta por cuatro tanques subterráneos detallados así: dos tanques de cinco mil galones americanos de capacidad cada uno que almacenan y comercializan Gasolina Regular, un tanque de cinco mil galones americanos de capacidad que almacena y comercializa Aceite Combustible Diésel y un tanque de cinco mil galones americanos de capacidad que almacena y comercializa Gasolina Superior.

CONSIDERANDO:

I. Que constan en el expediente:

- a) Resolución No.409, emitida por esta Dirección a las nueve horas del día diecinueve de diciembre del año dos mil diecinueve, por medio de la cual se autorizó a la sociedad **CONICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **CÓNICO, S.A. DE C.V.**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"UNO SAN BARTOLO"**, ubicada en el lugar antes mencionado;
- b) Copia certificada por Notario de la Escritura de Modificación del Pacto Social de **UNO EL SALVADOR, S.A.**, de las diez horas del día treinta de septiembre de dos mil quince;
- c) Copia certificada por Notario del Documento de Transferencia de Autorización; otorgado por la sociedad **CONICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** a favor de la sociedad **UNO EL SALVADOR, S.A.**;
- d) Copia certificada por Notario del Contrato de Arrendamiento de Inmueble, otorgado por la sociedad **CONICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** a favor de la sociedad **UNO EL SALVADOR, S.A.**, el día dos de junio del año dos mil veintidós.

II. Que se han revisado los documentos presentados, encontrándose en legal forma, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

POR TANTO

De conformidad a lo dispuesto en los Artículos 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y 51 de su Reglamento, esta Dirección:

RESUELVE:

1º) Dejar sin efecto la Resolución No.409, emitida por esta Dirección a las nueve horas del día dieciocho de diciembre del año dos mil diecinueve, por medio de la cual se autorizó a la sociedad **CONICO, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE** que puede abreviarse **CÓNICO, S.A. DE C.V.**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"UNO SAN BARTOLO"**, ubicada en el lugar antes mencionado.

2º) **AUTORIZAR** a la sociedad **"UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"UNO EL SALVADOR, S.A."**, transferencia de la autorización de funcionamiento de la estación de servicio denominada **"UNO SAN BARTOLO"**, ubicada en Boulevard San Bartolo y calle El Sauce, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador, la cual está compuesta por cuatro tanques subterráneos detallados así: dos tanques de cinco mil galones americanos de capacidad cada uno que almacenan y comercializan Gasolina Regular, un tanque de cinco mil galones americanos de capacidad que almacena y comercializa Aceite Combustible Diesel y un tanque de cinco mil galones americanos de capacidad que almacena y comercializa Gasolina Superior.

3º) **INSCRIBIR** a la sociedad **"UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"UNO EL SALVADOR, S.A."**, en el Registro que lleva esta Dirección en calidad de arrendamiento de la citada estación de servicio.

4º) Queda obligada la Titular de la presente autorización, a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y por cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma, así como permitir la entrada de los delegados de la Dirección a los establecimientos correspondientes a efecto de que puedan realizar inspecciones, verificar aspectos relacionados con la calidad y la medida de los productos de petróleo que posean en sus instalaciones, pudiendo tomar muestras de los productos, realizar las pruebas y ensayos de laboratorio necesarios, revisar la información y documentación respectiva y cualquier otra diligencia vinculada a la inspección, así como dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de aplicación y demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.

5º) Queda obligada la Titular de la presente autorización a dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

6°) La Titular de la autorización queda obligada a informar a esta Dirección, inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma.

NOTIFÍQUESE.

HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2003-ESPP-0328



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 194

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA; San Salvador, a las diez horas con treinta y cinco minutos del día veintidós de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día diez de junio del presente año, suscrita por el señor **LEÓNIDAS MARTÍNEZ SÁNCHEZ**,

quien actuando en su calidad de Representante Legal de la sociedad "TRANSPORTES MARTÍNEZ, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE", que puede abreviarse "TRANSPORTES MARTÍNEZ S. A. DE C. V.", solicita que se incluya en la autorización que su representada ya posee como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en Camiones Cisterna (combustibles líquidos a granel), tres nuevos equipos de transporte (remolques) identificados con los números de placas: **RE18364, RE18365 y RE18366**; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 241 emitida por esta Dirección, a las diez horas y diez minutos del día trece de agosto del año dos mil doce, se autorizó a la sociedad "TRANSPORTES MARTÍNEZ, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE", como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo, específicamente Gasolina Superior, Gasolina Regular, Aceite Combustible Diésel, Gasolina para Avión, Kerosene, Aceite Combustible Industrial No. 6 (Bunker C), Asfaltos y otros derivados;
- II. Que mediante Resolución No. 291 emitida por esta Dirección, a las dieciséis horas y diez minutos del día nueve de noviembre del año dos mil diecisiete, se modificó la Resolución No. 241 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos que la referida sociedad utiliza para el Transporte Terrestre de Productos de Petróleo, identificados con los números de placas: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113585, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66940, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-94521, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, C-74250, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2099, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101 y RE-5594.
- III. Que mediante Resolución No. 213 emitida por esta Dirección, a las dieciséis horas y doce minutos del día cuatro de julio del año dos mil dieciocho, se modificó la Resolución No. 291



MINISTERIO DE ECONOMÍA

antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: **C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706 y RE-4097**; y retirar de dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: **C-94521, C-74250 y RE-4717**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-6709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706 y RE-4097.

IV. Que mediante Resolución No. 293 emitida por esta Dirección, a las nueve horas y veintiséis minutos del día uno de octubre del año dos mil dieciocho, se modificó la Resolución No. 213 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos con los números de placas: **C-116121, C-116122 y C-86786**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-6709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122 y C-86786.

V. Que mediante Resolución No. 33 emitida por esta Dirección, a las catorce horas y cincuenta y dos minutos del día siete de febrero del año dos mil diecinueve, se modificó la Resolución No. 293 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización el vehículo con el número de placas: **C-116704**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-

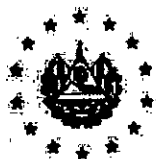


MINISTERIO DE ECONOMÍA

107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786 y C-116704.

VI. Que mediante Resolución No. 125 emitida por esta Dirección, a las quince horas y treinta minutos del día dieciséis de mayo del año dos mil diecinueve, se modificó la Resolución No. 33 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos con los números de placas: **C-117644 y RE-15980**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644 y RE-15980.

VII. Que mediante Resolución No. 276 emitida por esta Dirección, a las catorce horas y treinta minutos del día trece de septiembre del año dos mil diecinueve, se modificó la Resolución No. 125 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos con los números de placas: **C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965 y RE-16255**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-



MINISTERIO DE ECONOMÍA

80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965 y RE-16255.

VIII. Que mediante Resolución No. 6 emitida por esta Dirección, a las nueve horas y ocho minutos del día nueve de enero del año dos mil veinte, se modificó la Resolución No. 276 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos con los números de placas: **RE-7626 y RE-7627**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626 y RE-7627.

IX. Que mediante Resolución No. 68 emitida por esta Dirección, a las ocho horas con cincuenta y ocho minutos del día veintidós de febrero del año dos mil veintiuno, se modificó la Resolución No. 6 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización el vehículo con números de placas: **C104139**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador.



-11667, R

★





MINISTERIO DE ECONOMÍA

94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626, RE-7627, C104139, C122743, RE17651 y C124559.

XII. Que mediante Resolución No. 135 emitida por esta Dirección, a las quince horas y veinticinco minutos del día dos de mayo del año dos mil veintidós, se modificó la Resolución No. 103 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos con números de placas: **C124803**, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626, RE-7627, C104139, C122743, RE17651 y C124803.

XIII. Que mediante Resolución No. 170 emitida por esta Dirección, a las diez horas del día treinta y uno de mayo del año dos mil veintidós, se modificó la Resolución No. 135 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los equipos con números de placas: C124967 y C125062, quedando un listado final de vehículos autorizados así: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-

Dirección de Hidrocarburos y Minas

División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5482, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5594, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626, RE-7627, C104139, C122743, RE17651, C124803, C124967 y C125062.

XIV. Que consta en las presentes diligencias, que los vehículos que se incorporarán a la autorización correspondiente y que utilizarán para el Transporte Terrestre de Productos de Petróleo (combustibles líquidos a granel), CUMPLE con la Norma de la US-DOT ("Department of Transportation" de USA) y con el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 13.01.25.05 "Transporte Terrestre de Hidrocarburos Líquidos (excepto GLP). Especificaciones"; asimismo, que dicha unidad de transporte CUMPLE con el Art. 47 del Reglamento de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo;

XV. Que la sociedad peticionaria presentó el Anexo de la Póliza de Seguro de Responsabilidad Civil, en el que se incorporan los (dos) nuevos vehículos que utilizarán para el Transporte Terrestre de Productos de Petróleo (combustibles líquidos a granel); y

XVI. Que habiéndose dado fiel cumplimiento a los requisitos legales y técnicos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **MODIFÍQUESE** la Resolución No. 170 emitida por esta Dirección, a las diez horas del día treinta y uno de mayo del año dos mil veintidós, donde se autorizó a la sociedad "TRANSPORTES MARTÍNEZ, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE", la modificación de la resolución inicial en la que se autorizó a dicha sociedad como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en camiones cisterna, específicamente Gasolina Superior, Gasolina Regular, Aceite Combustible Diésel, Gasolina para Avión, Kerosene, Aceite Combustible Industrial N° 6 (Bunker C), Asfaltos y otros derivados, por medio de los vehículos identificados con los números de placas siguientes: C-100488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-111859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-65121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67740, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-85435, C-86418, C-86531, C-88963, C-



MINISTERIO DE ECONOMÍA

88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5432, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5534, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626, RE-7627; en el sentido de adicionar a dicha autorización tres nuevos equipos de transporte identificados con los números de placas: **RE18364, RE18365 y RE18366**, quedando un listado final de vehículos autorizados con los números de placas siguientes: C-10488, C-101831, C-106396, C-106397, C-106398, C-106410, C-106411, C-106412, C-107725, C-107753, C-107885, C-108622, C-108624, C-108725, C-108738, C-108801, C-108803, C-110123, C-110859, C-111860, C-112304, C-113588, C-62280, C-63928, C-63931, C-63967, C-64316, C-66121, C-66163, C-66475, C-66910, C-66940, C-67264, C-67520, C-67569, C-67659, C-67748, C-67886, C-69103, C-69426, C-72318, C-72334, C-73861, C-73862, C-80716, C-80914, C-81082, C-81083, C-81237, C-82826, C-85434, C-86435, C-86418, C-86581, C-88966, C-88964, C-88966, C-89642, C-91188, C-92622, C-92677, C-93094, C-94329, C-94392, C-95613, C-97155, C-97161, C-97176, C-97254, C-98664, C-98665, C-98666, C-77143, RE-10597, RE-11057, RE-11203, RE-11729, RE-11730, RE-11767, RE-11810, RE-11885, RE-11891, RE-12752, RE-13909, RE-13910, RE-14050, RE-14259, RE-1623, RE-1680, RE-2098, RE-2106, RE-2449, RE-2795, RE-3042, RE-3045, RE-3672, RE-3795, RE-3796, RE-4796, RE-5011, RE-5012, RE-5045, RE-5052, RE-5137, RE-5149, RE-5427, RE-5432, RE-5483, RE-5525, RE-5630, RE-5840, RE-6085, RE-6087, RE-6371, RE-8709, RE-8844, RE-5465, RE-5468, RE-2734, RE-10280, RE-1858, RE-6306, RE-10231, RE-10101, RE-5534, C-87279, C-114245, C-114725, C-114634, C-115414, RE-6086, RE-7124, RE-15040, RE-14706, RE-4097, C-116121, C-116122, C-86786, C-116704, C-117644, RE-15980, C-117662, C-117980, C-118572, C-118651, RE-11667, RE-11699, RE-12965, RE-16255, RE-7626, RE-7627, C104139, C122743, RE17651, C124559, C124803, C124967, C125062, **RE18364, RE18365 y RE18366**.

- 2º) En lo demás queda vigente la citada Resolución, a la cual deberá darse un estricto cumplimiento.
NOTIFÍQUESE.


HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR





MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 195

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las nueve horas y diecisiete minutos del día veinticuatro de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día nueve de junio del corriente año, suscrita por la licenciada **ROXANA CAROLINA SEGOVIA AYALA**,

, quien actúa en su calidad de Apoderada General Judicial con Cláusulas Especiales de la sociedad "**UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA**", que puede abreviarse "**UNO EL SALVADOR, S. A.**",

relativa a que se le autorice a su representada el funcionamiento de la estación de servicio denominada "**UNO 75 AVENIDA NORTE**", compuesta de tres tanques de doble contención de ocho mil galones americanos de capacidad cada uno, uno para cada producto (gasolina superior, gasolina regular y aceite combustible diésel), ubicada en un inmueble localizado en 75ª Avenida Norte y pasaje Tío Conra, lote sin número, municipio y departamento de San Salvador; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Acuerdo Ejecutivo N° 421 emitido el día tres de marzo del año dos mil veinte, publicado en el Diario Oficial N° 158, Tomo N° 428, correspondiente al día once de agosto del mismo año, se autorizó a la sociedad "**UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA**", la construcción de la referida estación de servicio, la cual estaría compuesta de tres tanques de doble contención de cinco mil galones americanos de capacidad cada uno, uno para cada producto (gasolina superior, gasolina regular y aceite combustible diésel), a ubicarse en la dirección antes mencionada.
- II. Que mediante Acuerdo Ejecutivo N° 1098 emitido el día veintiséis de agosto del año dos mil veintiuno, publicado en el Diario Oficial N° 191, Tomo N° 433, correspondiente al día siete de octubre del mismo año, se modificó la letra "d" del ordinal 1° del Acuerdo N° 421 antes relacionado, en el sentido que la construcción iniciaría el día siguiente de la publicación en el Diario Oficial del citado Acuerdo N° 1098 y finalizaría un año después.
- III. Que mediante Acuerdo Ejecutivo N° 433 emitido el día quince de marzo del presente año, publicado en el Diario Oficial N° 73, Tomo N° 435, correspondiente al día diecinueve de abril del mismo año, se modificó el ordinal 1° del Acuerdo Ejecutivo N° 421, en el sentido que los tanques de la estación de servicio ahora serían de ocho mil galones americanos de capacidad.
- IV. Que consta acta de inspección N° 3350_MV de fecha veintiocho de abril del presente año, donde delegados de esta Dirección testificaron las pruebas de hermeticidad realizadas a los tanques y a los tramos de tuberías que constituyen la citada estación de servicio, las cuales tuvieron un resultado satisfactorio.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

- V. Que consta acta N° 3387_MV de fecha dieciséis de junio del presente año, donde delegados de esta Dirección realizaron la correspondiente inspección previa autorización de funcionamiento a la estación de servicio; y asimismo consta dictamen técnico de fecha veintiuno de junio del presente año, proveniente de la Subdirección Técnica de esta Dirección, donde se emitió opinión en el sentido que el citado proyecto CUMPLIÓ con todos los aspectos técnicos (operativos y de seguridad) exigibles a este tipo de instalaciones; y
- VI. Que habiéndose cumplido los requisitos legales y técnicos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, para el funcionamiento de la misma, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad **"UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, que puede abreviarse **"UNO EL SALVADOR, S. A."**, el funcionamiento de la estación de servicio denominada **"UNO 75 AVENIDA NORTE"**, compuesta de tres tanques de doble contención de ocho mil galones americanos de capacidad cada uno, uno para cada producto (gasolina superior, gasolina regular y aceite combustible diésel), ubicada en un inmueble localizado en 75ª Avenida Norte y pasaje Tío Conra, lote sin número, municipio y departamento de San Salvador.
- 2º) **INSCRIBIR** a la sociedad **"UNO EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, que puede abreviarse **"UNO EL SALVADOR, S. A."**, en el registro que lleva esta Dirección, como Propietaria de la referida estación de servicio.
- 3º) La Titular de la presente autorización queda obligada a:
 - a) Instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y por cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma, así como permitir la entrada de los delegados de esta Dirección a los establecimientos correspondientes a efecto de que puedan realizar inspecciones, verificar aspectos relacionados con la calidad y la medida de los productos de petróleo que posean en sus instalaciones, pudiendo tomar muestras de los productos, realizar las pruebas y ensayos de laboratorio necesarios, revisar la información y documentación respectiva, y cualquier otra diligencia vinculada a la inspección, así como dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y su Reglamento de Aplicación, y demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables;
 - b) Prevenir los impactos ambientales generados en la operación de la citada estación de servicio, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social



MINISTERIO DE ECONOMÍA

compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental;

- c) Presentar cuando esta Dirección lo requiera; la póliza de seguro de responsabilidad civil correspondiente, de conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo; y
- d) Informar a esta Dirección inmediatamente después de dejar de operar la citada estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



SC/2020-ESPP-0029

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Ministerio de Economía, San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 196

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA: San Salvador, a las diez horas y diez minutos del día veinticuatro de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día veinticinco de mayo del presente año por el señor **DIEGO JOSÉ LUNA HENRÍQUEZ**,

actuando en calidad de apoderado especial de la sociedad **"SMI PET EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE"**, que puede abreviarse **"SMI PET EL SALVADOR, S. A. DE C.V."**,

por medio de la cual solicita se autorice a su representada el funcionamiento de un tanque para consumo privado temporal, consistente en un camión con cisterna integrado (carro tanque), de cuatro mil quinientos galones de capacidad, para suministrar gas licuado de petróleo (GLP) al sistema de hornos, en un inmueble ubicado en el kilómetro treinta y uno de la autopista a Santa Ana, parcelación El Castaño, lotes No 2,3,4 y 5, municipio de San Juan Opico, departamento de La Libertad; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que está comprobada, la existencia legal de la citada sociedad y la personería jurídica con que actúa su apoderado especial; asimismo, la disponibilidad del inmueble a favor de la sociedad peticionaria.
- II. Que consta en actas de inspección números **3389_MV** y **3390_MV**, ambas de fecha veintiuno de junio del presente año, el cumplimiento en lo aplicable lo dispuesto del Artículo 10 letra B.- literal d), del Reglamento de Aplicación de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo sobre la testificación por parte de delegados de esta Dirección, de las pruebas de hermeticidad realizadas y el funcionamiento del tanque para consumo privado temporal, teniendo como resultado que la prueba de hermeticidad realizada al nuevo tramo de tubería resultó satisfactoria y que el tanque cumple con todos los aspectos técnicos operativos y de seguridad aplicables a este tipo de instalaciones.
- III. Que habiéndose dado cumplimiento a los Artículos 12 literales a), b), c) y d) de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, 10 literal B.- letra d) y 18 de su Reglamento de Aplicación; esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO:

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección,

RESUELVE:



MINISTERIO DE ECONOMÍA

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**SMI PET EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", que puede abreviarse "**SMI PET EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**", el funcionamiento de un tanque para consumo privado temporal, consistente en un camión con cisterna integrado (carro tanque), de cuatro mil quinientos galones de capacidad, para suministrar gas licuado de petróleo (GLP) al sistema de hornos, y su sistema de tuberías, que se utilizará para el almacenamiento y suministro de gas licuado de petróleo (GLP) a un horno para galvanizado, en un inmueble ubicado en el kilómetro treinta y uno de la carretera que conduce hacia Santa Ana, parcelación El Castaño, lotes dos, tres, cuatro y cinco, municipio de San Juan Opico, departamento de La Libertad, el cual tendrá un periodo de operación de ciento cincuenta días contados a partir de la fecha en la que se notifique la autorización de funcionamiento.
- 2º) **INSCRÍBASE** a la sociedad "**SMI PET EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", que puede abreviarse "**SMI PET EL SALVADOR, S.A. DE C.V.**", en el Registro que lleva esta Dirección como titular del tanque para consumo privado temporal antes referido.
- 3º) Queda obligada la titular de la presente autorización a:
- a) Dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.
 - b) Permitir la entrada de los delegados de esta Dirección a sus instalaciones a efecto de que puedan realizar inspecciones, verificar aspectos técnicos operativos y de seguridad, o realizar cualquier otra diligencia vinculada a la inspección.
 - c) Destinar el combustible almacenado en el tanque autorizado estrictamente para consumo propio, quedando prohibida la venta a terceros, de conformidad al Art. de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.
 - d) Presentar cuando esta Dirección lo requiera oportunamente, la póliza de seguro de responsabilidad civil frente a terceros, de conformidad a lo dispuesto en el Artículo 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley de la materia y su Reglamento de Aplicación, así como a las demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables.

NOTIFÍQUESE. -



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

M.CH.2014-TCPP-0261.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 197

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las siete horas y cincuenta y cuatro minutos del día veintisiete de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día ocho de junio del corriente año, por el señor **MARCO ANTONIO MARTÍNEZ MOLINA,**

quien actúa en su calidad de Apoderado General Administrativo y Judicial con Facultades Especiales de la sociedad **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"**, que puede abreviarse **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, S.A."**,

, por medio de la cual solicita se le autorice a su representada, la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lbs.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° 533363 hasta el N° 534862 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **"METALMECANICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 2CB4759E número 1670529411 de fecha uno de junio del año dos mil veintidós; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad peticionaria se encuentra inscrita bajo el N° 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo que lleva esta Dirección; y está comprobada la existencia legal de la referida sociedad y la personería con que actúa el señor Marco Antonio Martínez Molina;
- II. Que el resultado de la inspección visual realizada al lote de cilindros, determina que únicamente se encontraron un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de veinticinco libras (25 Lbs.) de capacidad, fabricados por la empresa **"METALMECANICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)"**, y que al verificar la tara en la muestra general compuesta por cincuenta cilindros se determinó que todos los cilindros de dicha muestra cumplen con los valores de tara, cumpliéndose lo requerido por el Plan de Muestreo del Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN. CILINDROS PORTÁILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN;
- III. Que se realizaron por parte de "Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios;
- IV. Que consta dictamen técnico con referencia "TROP-25-Plab-jun-1522-2655_RA caso 2792" de fecha veintiuno de junio del presente año, proveniente de la Subdirección Técnica de esta Dirección, el cual establece que el referido lote de cilindros cumple los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido, para autorizar su utilización en el mercado local; y,



MINISTERIO DE ECONOMÍA

V. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,

POR TANTO:

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y artículos 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA", que puede abreviarse "TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A.", la utilización en el mercado local de un lote de un mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos, pintados de color amarillo, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 Lbs.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), con números de serie que van desde el N° 533363 hasta el N° 534862 (ambos números incluidos), fabricados por la empresa "METALMECÁNICA DEL CARIBE, S. A. (METAMECASA)", del domicilio de Guatemala, correspondientes a la factura electrónica serie 2CB4759E número 1670529411 de fecha uno de junio del año dos mil veintidós; clase 2 (DOT - 4BA); que en el casquete superior tienen grabado en alto relieve la palabra: "TROPIGAS"; y que tienen grabado en el cuello: La norma de fabricación FTCA 23.01.29:05; clase 2 (DOT - 4BA), fecha de fabricación: mayo 2022; país de fabricación: Guatemala; y la frase: "Para uso exclusivo de Gas LP"; los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo adopción rápido.
- 2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.

HENRY DANILO MÜLLER CORTÉZ
DIRECTOR



SC/2022-UCGM-0321

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 198

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA; San Salvador, a las once horas del día veintisiete de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día dieciséis del corriente mes y año, suscrita por el licenciado **MAURICIO CARRANZA RIVAS,**

quien actúa en su calidad de Apoderado General Judicial con Cláusula Especial de la sociedad "**RAMÍREZ VENTURA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", que puede abreviarse "**RAMÍREZ VENTURA, S. A. DE C. V.**",

solicita se modifique o amplíe la autorización que su poderdante ya posee como Transportista Terrestre de Productos de Petróleo en Camiones Cisterna (combustibles líquidos a granel), incorporando a la misma, dos nuevos equipos de transporte identificados con los números de placas siguientes: **C124663 y C124931.**

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 160 emitida por esta Dirección, a las dieciséis horas y veinte minutos del día cuatro de junio del año dos mil dieciocho, se autorizó a la sociedad "**RAMÍREZ VENTURA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", como transportista terrestre de productos de petróleo (combustibles líquidos a granel) por medio de nueve cabezales y nueve camiones cisterna (remolques), identificados con los siguientes números de placas: **C-34463, RE-3749, C-72302, RE-6479, C-114278, RE-9505, C-68741, RE-7978, C-94469, RE-12779, C-114274, RE-14258, C-113907, RE-14241, C-114279, RE-14252, C-114281 y RE-14406;**
- II. Que mediante Resolución No. 363 emitida por esta Dirección, a las quince horas y veintiocho minutos del día treinta de noviembre del año dos mil dieciocho, se modificó la Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: **C-114380 y RE-14253;**
- III. Que mediante Resolución No. 62 emitida por esta Dirección, a las nueve horas y trece minutos del día catorce de marzo del año dos mil diecinueve, se modificó nuevamente la Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: **C-113912, C-114273 y RE-14406;**
- IV. Que mediante Resolución No. 253 emitida por esta Dirección, a las nueve horas y cuarenta minutos del día veintinueve de agosto del año dos mil diecinueve, se modificó nuevamente la



MINISTERIO DE ECONOMÍA

Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: RE-14251 y RE-14404;

- V. Que mediante Resolución No. 327 emitida por esta Dirección, a las ocho horas y cincuenta y tres minutos del día quince de octubre del año dos mil diecinueve, se modificó nuevamente la Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas: C-118202, C-118204, C-118206 y RE-16099;
- VI. Que mediante Resolución No. 214 emitida por esta Dirección, a las ocho horas con treinta y tres minutos del día nueve de julio del año dos mil veintiuno, se modificó nuevamente la Resolución No. 160 ya relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización el vehículo identificado con el número de placa: C121410;
- VII. Que mediante Resolución No. 248 emitida por esta Dirección, a las trece horas con cuarenta y cinco minutos del día veinte de agosto del año dos mil veintiuno, se modificó nuevamente la Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de excluir de dicha autorización los vehículos identificados con los números de placas siguientes: C94467 y RE7978;
- VIII. Que mediante Resolución No. 60 emitida por esta Dirección, a las catorce horas del día veintitrés de febrero de este mismo año, se modificó nuevamente la Resolución No. 160 antes relacionada, en el sentido de adicionar a dicha autorización, dos nuevos equipos de transporte identificados con los números de placas: C123602 y C123782 respectivamente;
- IX. Que consta en las presentes diligencias, que las nuevas unidades que se incorporarán a la autorización correspondiente y que se utilizarán para el transporte terrestre de productos de petróleo (combustibles líquidos a granel), CUMPLEN con la Norma de la US-DOT ("Department of Transportation" de USA) y con el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 15-01-25-05 "Transporte Terrestre de Hidrocarburos Líquidos (excepto GLP). Especificaciones"; asimismo que dichas unidades de transporte CUMPLEN con el Art. 47 del Reglamento de aplicación la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo (LRDTPPP);
- X. Que la documentación presentada está completa y en legal forma y habiéndose dado fiel cumplimiento a los requisitos legales y técnicos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado; y

POR TANTO,

Dirección de Hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

De conformidad a lo establecido en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **MODIFÍQUESE** el ordinal primero de la parte resolutive de la Resolución No. 166 emitida por esta Dirección, a las dieciséis horas y veinte minutos del día cuatro de junio de 2018, a los dos mil dieciocho, en la que se autorizó a la sociedad "**RAMÍREZ VENTURA, SOCIEDAD ANÓNIMA DE CAPITAL VARIABLE**", como transportista terrestre de productos de petróleo en camiones cisterna (combustibles líquidos a granel); en el sentido de adicionar a dicha autorización dos nuevas unidades de transporte, identificadas con los números de placas: **C124663 y C124931**, quedando un listado final de unidades de transporte autorizadas e identificadas con los números de placas siguientes: RE3749, C72302, RE6479, C114278, RE9505, C68741, C94469, RE12779, C114274, RE14258, C113907, RE14241, C114279, RE14252, C114281, RE14405, C114380, RE14253, C113912, C114273, RE14406, RE14251, RE14404, C78202, C118204, C118206, RE16099, C121410, C123602, C123782, C124663 y C124931.

2º) Por lo demás, queda vigente la citada Resolución, a la cual deberá darse un estricto cumplimiento.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER
DIRECTOR

OL/2018-TRPP-0063

[Firma manuscrita]





MINISTERIO DE ECONOMÍA
RESOLUCIÓN No.200

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las catorce horas y ocho minutos del día veintisiete de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día tres de junio del presente año, suscrita por el señor Marco Antonio Martínez Molina,

actuando en su calidad de apoderado general administrativo y judicial de la sociedad **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"TROPIGAS DE EL SALVADOR, S.A."**,

relativa a que se autorice a su mandante introducir al mercado local un lote de mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.), para envasar Gas Licuado de Petróleo (GLP), con números de serie que van desde el **No.531863** hasta el **No.533362** (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **METAMECASA**, amparados en la factura 24004178 de fecha dieciocho de mayo del presente año; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que la sociedad solicitante se encuentra inscrita bajo el número 10 del Registro de Comercializadores de Productos de Petróleo, de esta Dirección y está comprobada en expediente administrativo, la existencia legal de la referida sociedad y la personería jurídica con que actúa su apoderado general administrativo y judicial;
- II. Que consta en acta de inspección **No.2654_RA**, el resultado de la inspección visual realizada el día dos de mayo del presente año, al lote de cilindros determinado que físicamente se encontraron mil quinientos (1,500) cilindros portátiles nuevos de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.), para envasar gas licuado de petróleo (GLP), los cuales cumplen con los criterios establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano, **RTCA 23.01.29:05 RECIPIENTES A PRESIÓN CILINDROS PORTÁTILES PARA CONTENER GLP ESPECIFICACIONES DE FABRICACIÓN.**;
- III. Que se realizaron por parte de "Corporación Noble, Sociedad Anónima de Capital Variable", las pruebas de soldadura, capacidad volumétrica y espesor de lámina, a cinco cilindros que formaron parte de la muestra especial escogidos al azar, constando que todos los resultados fueron satisfactorios, por lo que el lote de cilindros cumple con los requerimientos técnicos establecidos en el Reglamento Técnico Centroamericano RTCA 23.01.29:05 antes referido; y,
- IV. Que la documentación presentada junto a la solicitud se encuentra completa y en legal forma, de conformidad a los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, por lo que esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado,



MINISTERIO DE ECONOMÍA

POR TANTO:

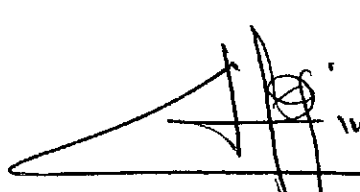

De conformidad a los artículos 5 inciso segundo y 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, 30, 57 y 58 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, SOCIEDAD ANÓNIMA**", que puede abreviarse "**TROPIGAS DE EL SALVADOR, S. A.**", para utilizar en el mercado local un lote de mil quinientos (1500) cilindros portátiles nuevos, de una capacidad de llenado de veinticinco libras (25 lb.) para envasar gas licuado de petróleo (GLP), pintados de color **amarillo**, los cuales tienen instalada una válvula nueva tipo **acople rápido**, con números de serie que van desde el **No.531863** hasta el **No.533362** (ambos números incluidos), fabricados por la empresa **METAMECASA**, amparados en la factura 24004178 de fecha dieciocho de mayo del presente año.

2º) La presente Resolución surtirá efecto a partir de su notificación.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTÉZ
DIRECTOR



DVI/2022-UCGM-0319

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv
Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2, Plan Maestro, Centro de Gobierno, San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 201

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las diez horas y cincuenta y tres minutos del día veintiocho de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día treinta y uno de mayo del presente año, suscrita por el señor **URIEL OMAR MOLINA LÓPEZ**, domicilio de Soyapango, departamento

o, Apoderado Especial de la sociedad **"INDUSTRIAS UNIDAS, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"INDUSTRIAS UNIDAS, S.A."**, del domicilio de Ilopango, departamento de San Salvador, con Número de Identificación Tributaria cero seis uno- dos siete cero nueve cinco cinco- cero cero uno- siete, relativa a que se autorice a su mandante, la remodelación del TCP con tanques a presión para Gas Licuado de Petróleo, la cual consistió en la instalación de un nuevo tramo de tubería para suministrar GLP a una caldera, ubicado en la carretera Panamericana oriente, kilómetro once y medio, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Acuerdo No. 574, emitido en fecha veintiuno de abril, publicado en el Diario Oficial No.83, Tomo No. 435, en fecha tres de mayo, ambas fechas del presente año, se autorizó a la sociedad **"INDUSTRIAS UNIDAS, SOCIEDAD ANÓNIMA"** que puede abreviarse **"INDUSTRIAS UNIDAS, S.A."**, la remodelación del Tanque para Consumo Privado, ubicado en la dirección antes señalada;
- II. Que consta en acta de inspección número 3379_MV de fecha diez de junio del presente año, la testificación de la prueba de hermeticidad (neumática), realizada al nuevo tramo de tubería para suministrar GLP a la nueva caldera, teniendo un resultado satisfactorio;
- III. Que según acta No. 3380_MV de fecha diez y memorando de fecha veintitrés, ambas fechas del presente año, consta que delegados de esta Dirección, realizaron inspección previa autorización de funcionamiento, en el lugar donde se realizó la referida remodelación y se emitió opinión en el sentido que se cumplió con los requisitos técnicos establecidos por la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento;
- IV. Que comprobándose que se ha cumplido con todos los requisitos legales y técnicos para el funcionamiento del mismo, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO:

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección,



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESUELVE:

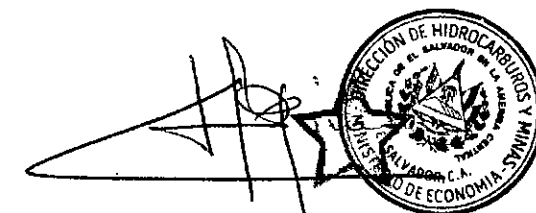
1º) **AUTORIZAR** a la sociedad "**INDUSTRIAS UNIDAS, SOCIEDAD ANÓNIMA**" que puede abreviarse "**INDUSTRIAS UNIDAS, S.A.**", el funcionamiento de la remodelación del TCP con tanques a presión para Gas Licuado de Petróleo, la cual consistió en la instalación de un nuevo tramo de tubería para suministrar GLP a una caldera, ubicado en la carretera Panamericana oriente, kilómetro once y medio, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador.

2º) **INSCRÍBASE** en el Registro que lleva esta Dirección, a la sociedad "**INDUSTRIAS UNIDAS, SOCIEDAD ANÓNIMA**" que puede abreviarse "**INDUSTRIAS UNIDAS, S.A.**", como Titular de la referida remodelación.

3º) La sociedad antes citada queda obligada a presentar cuando esta Dirección lo requiera, la póliza de seguro correspondiente, de conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.

4º) Queda obligada la Titular de la referida remodelación a dar fiel cumplimiento a la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR



DV/2003-TCPP-0621

Dirección de hidrocarburos y Minas
División Jurídica

Teléfono: (503) 2590-5202 Correo: luis.lopez@economia.gob.sv

Alameda Juan Pablo II y Calle Guadalupe Edificio C1 - C2. Plan Maestro. Centro de Gobierno. San Salvador



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 202

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las once horas y treinta y ocho minutos del día veintiocho de junio del año dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día dos de junio del presente año, por el señor **BALTAZAR DE JESÚS BONILLA BONILLA**,

actuando en su calidad Administrador Único Propietario y Representante Legal de la sociedad **SERVICIOS E INVERSIONES EL ATARDECER S.A. DE C.V.**, que se puede abreviar **SIAS S.A. DE C.V.**,

relativa a que se le conceda a su representada, el funcionamiento de un tanque para consumo privado (TCP) con tanque atmosférico, el cual es superficial horizontal de seis mil galones americanos de capacidad, que utilizarán para suministrar aceite combustible diésel a los vehículos de transportes pesados, propiedad de la citada sociedad, ubicado en el kilómetro 14 ½ de la carretera Comalapa, municipio de Santo Tomás, departamento de San Salvador; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Acuerdo No. 687, emitido en fecha dieciséis de mayo, publicado en el Diario Oficial No. 109, Tomo No. 435, en fecha nueve de junio, ambas fechas del presente año, se modificó el Acuerdo No. 1603 de fecha veintitrés de noviembre de dos mil veintiuno, a favor de la sociedad **SERVICIOS E INVERSIONES EL ATARDECER S.A. DE C.V.**, que se puede abreviar **SIAS S.A. DE C.V.**, en el sentido que la capacidad del tanque que originalmente se autorizó instalar, por uno de seis mil galones americanos, ubicado en la dirección antes señalada;
- II. Que consta en acta de inspección número 3293_MV de fecha diez de febrero del presente año, la testificación de la prueba de hermeticidad (neumática), realizada al tanque superficial horizontal de seis mil galones americanos de capacidad, y a su respectivo sistema de tubería para suministrar aceite combustible diésel, teniendo un resultado satisfactorio;
- III. Que según acta No. 3382_MV de fecha catorce y memorando de fecha quince; ambos del presente mes y año, provenientes de la División y Supervisión y Control; consta que delegados de esta Dirección, realizaron inspección previa autorización de funcionamiento, en el lugar donde se encuentra el referido tanque y se emitió opinión en el sentido que se cumplió con los requisitos técnicos establecidos por la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento;
- IV. Que comprobándose que se ha cumplido con todos los requisitos legales y técnicos para el funcionamiento del mismo, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.



MINISTERIO DE ECONOMÍA

POR TANTO:

De conformidad a lo dispuesto en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento, esta Dirección,

RESUELVE:

1º) **AUTORIZAR** a la sociedad **SERVICIOS E INVERSIONES EL ATARDECER S.A. DE C.V.**, que se puede abreviar **SIAS S.A. DE C.V.**, el funcionamiento del tanque para consumo privado (TCP) con tanque atmosférico, el cual es superficial horizontal de seis mil galones americanos de capacidad, que utilizarán para suministrar aceite combustible diésel a los vehículos de transportes pesados, propiedad de la citada sociedad, ubicado en el kilómetro 14 ½ de la carretera Comalapa, municipio de Santo Tomás, departamento de San Salvador.

2º) **INSCRÍBASE** en el Registro que lleva esta Dirección, a la sociedad **SERVICIOS E INVERSIONES EL ATARDECER S.A. DE C.V.**, que se puede abreviar **SIAS S.A. DE C.V.**, como Titular del referido tanque para consumo privado, quedando obligada la titular de la presente autorización a:

- Destinar el combustible del tanque autorizado estrictamente para consumo propio, quedando prohibida la venta a terceros, de conformidad al Artículo 7 Inciso primero de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.
- Prevenir los impactos ambientales generados en el manejo de los productos de petróleo, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente, a fin que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILLO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

DV/2021-TCPP-0300



MINISTERIO DE ECONOMÍA

RESOLUCIÓN No. 203

DIRECCIÓN DE HIDROCARBUROS Y MINAS, MINISTERIO DE ECONOMÍA. San Salvador, a las nueve horas y veinte minutos del día treinta de junio de dos mil veintidós.

Vista la solicitud presentada el día ocho de junio del presente año, suscrita por la señora **Ana Zenaida Cardona de Pocasangre**,

actuando en calidad de Administradora Única Propietaria y Representante Legal de la sociedad "**Los Peregrinos, Sociedad Anónima de Capital Variable**", que puede abreviarse "**Los Peregrinos, S. A. de C.V.**",

relativa a que se le autorice a su representada, la transferencia de funcionamiento de la estación de servicio denominada "**Puma Panamericana Ilopango**", en un inmueble ubicado en el kilómetro once y medio de la carretera Panamericana, boulevard del Ejército Nacional, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador; y,

CONSIDERANDO:

- I. Que mediante Resolución No. 408 de las quince horas con veintiún minutos, del día diecisiete de diciembre de dos mil diecinueve, se autorizó al señor **Saul Pocasangre Escobar**, a operar la estación de servicio antes referida;
- II. Que está comprobada la disponibilidad del inmueble donde está ubicada la estación de servicio a favor de la sociedad solicitante;
- III. Que habiéndose cumplido los requisitos establecidos en la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, esta Dirección considera procedente acceder a lo solicitado.

POR TANTO,

De conformidad a lo dispuesto en el artículo 12 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, y el artículo 51 de su Reglamento de Aplicación, esta Dirección,

RESUELVE:

- 1º) **DEJAR SIN EFECTO** la Resolución No. 408 de las quince horas con veintiún minutos, del día diecisiete de diciembre de dos mil diecinueve, mediante la cual se otorgó la transferencia de funcionamiento al señor **Saul Pocasangre Escobar**, y se inscribió en el registro que lleva esta Dirección, como propietario de la estación de servicio;
- 2º) **OTORGAR** a la sociedad "**Los Peregrinos, Sociedad Anónima de Capital Variable**", que puede abreviarse "**Los Peregrinos, S. A. de C.V.**", la transferencia de funcionamiento para operar la estación de servicio denominada como "**Puma Panamericana Ilopango**", la cual cuenta con tres tanques subterráneos de doble contención, con capacidad de diez mil galones americanos cada uno, que se utilizan



MINISTERIO DE ECONOMÍA

para el almacenamiento de gasolina regular, gasolina superior y aceite combustible diésel respectivamente, en un inmueble ubicado en el kilómetro once y medio de la carretera Panamericana, boulevard del Ejército Nacional, municipio de Ilopango, departamento de San Salvador.

3º) **INSCRIBIR** a la sociedad "Los Peregrinos, Sociedad Anónima de Capital Variable", que puede abreviarse "Los Peregrinos, S. A. de C.V.", en el Registro que haya esta Dirección, como arrendataria de la referida estación de servicio.

4º) La titular de la presente autorización queda obligada a:

- Dar fiel cumplimiento al artículo 66 del Reglamento de Aplicación de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo, que en lo pertinente dice: Toda persona natural o jurídica, propietaria, titular, o que bajo cualquier otra denominación opere una estación de servicio, estará obligada a instalar, operar y mantener en servicio el equipo necesario para el manejo eficiente y seguro de los productos de petróleo, cumpliendo con las normas técnicas necesarias, siendo esta responsable por el correcto funcionamiento y mantenimiento de todos los equipos de la estación de servicio, y en consecuencia es responsable de cualquier problema que pudiera surgir durante el manejo y operación de la misma; asimismo a dar estricto cumplimiento a las disposiciones de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo y su Reglamento de Aplicación, así como a las demás leyes y disposiciones que le fueren aplicables;
- Prevenir los impactos ambientales generados en la operación de la estación de servicio, cumpliendo estrictamente con la legislación ambiental vigente y otras leyes aplicables, a fin de que su actividad favorezca el desarrollo económico y social compatible y equilibrado con el medio ambiente y procurando la mejora continua de su desempeño ambiental;
- Informar a esta Dirección inmediatamente después de dejar de operar la estación de servicio, a efecto de excluirla de cualquier responsabilidad en el manejo de la misma; y
- Presentar en esta Dirección y mantener vigente, la póliza de seguro correspondiente de conformidad a lo dispuesto en el Art. 20 de la Ley Reguladora del Depósito, Transporte y Distribución de Productos de Petróleo.

NOTIFÍQUESE.



HENRY DANILO MÜLLER CORTEZ
DIRECTOR

M.CH.2013-ESPP-0033.